

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Herausgeber:** Verein Saiten  
**Band:** 24 (2017)  
**Heft:** 273  
  
**Rubrik:** Kalender

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Kalender Dezember 2017

Wird unterstützt von  
Schützengarten Bier

Kulturprogramme	
2	Konzert und Theater St.Gallen
6	Kinok St.Gallen
11	Kultur is Dorf Herisau Musiktheater Wil
48	Knecht Ruprecht St.Gallen Bibliothek Hauptpost St.Gallen Figurentheater St.Gallen Grabenhalle St.Gallen
68	Salzhaus Winterthur Gare de Lion Wil
72	Palace St.Gallen Kulturpunkt Flawil Spielboden Dornbirn
74	Ziegelhütte Appenzell Schloss Wartegg Rorschacherberg Kellerbühne St.Gallen Diogenes Theater Altstätten
84	Museum im Lagerhaus St.Gallen Zeughaus Teufen Kunst Halle St.Gallen
86	Kunstraum Kreuzlingen Kunstmuseum Appenzell Kunstmuseum Thurgau
90	Stiftung Lokremise St.Gallen

## FR 01.

**Konzert**  
**Flucht und Träume – Schicksale von Flüchtlingen.** Begleitet vom Pianisten Xoán E. Castiñeira. Offene Kirche St.Gallen, 19 Uhr  
**Adventskonzert.** Werke von Bach, Händel und Vivaldi. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Ensemble TaG – Kanti im Lee.** Das Theater bleibt 24 Stunden offen. Theater am Gleis Winterthur, 19:30 Uhr  
**Misa Criolla mit Chorwald und Laseyer.** Lieder und Instrumentalstücke. Pfarrkirche Appenzell, 19:30 Uhr  
**Concerto 99.** Christian Weiherer. Tanz und Traum. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr  
**Lounge Pickers.** Bluegrass, Folk Wein Berneck, 20 Uhr  
**Konzert im Dunkeln.** Sandro Schneebeli & Max Pizio. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr  
**Live: Neutral Zone (Winti) & Galopp (Züri).** Dala-Elektronik & Kräuter-Pop. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Rockin' Christmas mit den hepburns und Gästen.** Ehrlicher Rock aus Konstanz. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Singabend mit Philipp Kamm.** Gemeinsames singen. KlangWelt Toggenburg Alt St.Johann, 20 Uhr  
**Zéphyr Combo.** Chanson vermischt mit Zigeunerklängen. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Kieran Goss.** Singer/Songwriter aus Irland. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr  
**Tom Banholzer Quintet.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Uusikuu / Tango.** Finnischer Tango brennt tief im Herzen. KulturPunkt Flawil, 20:30 Uhr  
**Fiddler's Green.** Acoustic Pub Crawl 2017. Vaudeville Lindau, 21 Uhr  
**Martin Lechner & Band.** Jazzquintett mit Sänger. Jazzclub Lustenau, 21 Uhr

**Nachtleben**  
**No Tears Vol.10.** ProgressiveWave, UnPopMusic, PostGoth, uvm. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**Zweieck.** DeepHouse. Tankstell St.Gallen, 20:09 Uhr  
**Shape (BS).** Crosby, C-Real (SH), DJs TReBeats & Clapto. «Full Effect Live». TapTab Schaffhausen, 22 Uhr  
**DJ Sir Oliver Peter, Dr.Brunner & Auntone.** Different Disco & Kräuter-Pop. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr  
**Frequencz.** Project Hardstyle. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

**Film**  
**Menashe.** Spielfilm von Joshua Z. Weinstein. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr  
**Kinder machen.** Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**L'ora legale (Sommerzeit).** Spielfilm von Salvo Ficarra und Valentino Picone. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**La belle et la meute (Aala Kaf Ifrit).** Eine junge Frau wird in Tunis vergewaltigt. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Tiere.** Regie: Greg Zglinski. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr  
**Unsere Zeit läuft – Immer noch eine unbequeme Wahrheit.** Regie: Bonnie Cohen. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Dokumentarfilm von Iwan Schumacher. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Goliath.** Als Jessy schwanger wird, stürzt David in eine tiefe Krise. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

**Bühne**  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 09:30 und 11:30 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**My Rock.** Choreografie von Jean-Claude Gallotta Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Das Spiel – Are you Part of the Game?** Illusionist, Mentalist und Performer Philipp Oberlohr. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Diary of a hermit.** Mit dem Tanztheater Anne-Sophie Fenner. Kultur-Werkstatt Wil, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Tanz, Theater und Musik. Olma Halle L.L. Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Gangunterwelt.** Theagovia Theater. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Literatur**  
**Gertrud Leutenegger: Das Klavier auf dem Schillerstein.** Moderation: Bernhard Echte, Nimbusverlag. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

**Kinder**  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Öffentliches Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmob.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 und 16 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Kathrin Raschle erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr



## Nachtschicht#16 und Good Life Books

Die nächste Nachtschicht im Kunstmuseum findet im Rahmen der aktuellen Ausstellung von Caro Niederer «Good Life Ceramics» statt und bietet neben dem Abendprogramm am Freitag (u.a. mit Konzert von Björn Magnusson und Barbetrieb) auch den Start einer zweitägigen Buchmesse. Unter dem Titel GOOD LIFE BOOKS sind im Kunstmuseum St.Gallen internationale Kunst-Verlage zu Gast. Ein Round-Table zum Thema «Publizieren als Kunstwerk» am Samstag rundet das Programm ab.  
**Freitag, 1. Dez., ab 18.30 Uhr & Samstag, 2. Dez., ab 15 Uhr, Kunstmuseum St.Gallen.**  
kunstmuseumsg.ch



## Misa Criolla mit Chorwald und Laseyer

Die Misa Criolla des argentinischen Komponisten Ariel Ramírez ist in Lateinamerika eines der populärsten Werke christlicher Musik. Sie vereint auf beeindruckende Weise nachdenkliche, verinnerlichte und mitreissende, rhythmische Teile in sich. In der Interpretation durch den Chorwald und das Quartett Laseyer entsteht zusätzlich eine klangliche Verbindung zu unserer Volksmusik, die im ersten Konzertteil mit Liedern und Instrumentalstücken im Zentrum steht.  
**Fr. 1. Dez., 19.30 Uhr, Kirche Wald AR, Sa. 2. Dez., 20.15 Uhr, Hotel Linde Heiden, So. 3. Dez., 10 Uhr, Kirche Bendlehn Speicher.**  
chorwald.ch

**Diverses**  
**Jassen.** Für Seniorinnen und Senioren. Generationentreff Negropont Rorschach, 14 Uhr  
**Rabenkräuterbar.** Grosses Teesortiment. Rab-Bar Trogen, 17 Uhr  
**Tanz der Stimme – Lied der Stille.** Lieder und Tänze aus verschiedenen Ländern und Traditionen. Kurshotel Idyll Gais, 18 Uhr  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr  
**Ballnacht.** Ping Pong, Tschüttelte, Musik & mehr. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Milonga – öffentliche Tango-Tanznacht.** Wöchentliche Milonga mit wechselnden DJs und Barbetrieb. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

**Ausstellung**  
**Grenzen des Verstandes – Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoinig und Theres Senn.** Freitagsskiche. Nextex St.Gallen, 12 Uhr  
**Caro Niederer – Good Life Ceramics.** Nachtschicht, mit Buchmesse. Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Nachtmalerin Padi Muntwyler – Winti by Night & People.** Vernissage. Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr  
**Übungen für eine bessere Zeit.** Vortragsabend mit den Künstlern. Oxyd Winterthur, 19:30 Uhr

## SA 02.

**Konzert**  
**Ensemble TaG – Kanti im Lee.** Das Theater am Gleis bleibt 24 Stunden offen! Theater am Gleis Winterthur, 00 Uhr  
**Klanghalt – Luther Lieder singä.** 20 Min. Wort, Musik, Stille. Luther-Choral. Vokal/Instr. Kreuzgang St.Katharinen St.Gallen, 17 Uhr

**Bandxost – Das Finale.** 8 Regionen. 1 Contest. Das Finale! Grabenhalle St.Gallen, 19 Uhr  
**Gitarrenkonzert Roland Mueller.** Benefizkonzert für die Indienhilfe von Gritli Schmied. Linsebühlkirche St.Gallen, 19:30 Uhr  
**The Toasters (USA).** Feat: Out of Frame (AT). Schlachthaus Kulturcafé Dornbirn, 20 Uhr  
**Captones.** 15 Jahre Jubiläum. S-ka Altnau, 20 Uhr  
**Oratorio de Noël.** Saint-Saëns: Oratorio de Noël und Mendelssohn: Geburt Christi. Presswerk Arbon, 20 Uhr  
**Misa Criolla mit Chorwald und Laseyer.** Lieder und Instrumentalstücke. Linde Heiden, 20:15 Uhr  
**Voices of Africa und Engelchörl Appenzell.** In der Kirche Mogelsberg. Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr  
**Kimm Trio «Freigeistour».** Wehmuts Gerumpel, eine Prise Orient und Klezmer-Anklänge. Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr  
**Local Now #10.** Pure, Cracker Barrel und The Dirty Bastards. Eisenwerk Frauenfeld, 20:30 Uhr  
**Randolph Matthews.** Afro Blues Project. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Bloodsucking Zombies From Outer Space.** & The Led Farmers, Punk. Vaudeville Lindau, 21 Uhr  
**Die Buben im Pelz.** Lieder über die Liebe und das Leben in Wien. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**Yonic South.** Bee Bee Seas evil twin. Wild wild Garage Punk from Italy. Horst Klub Kreuzlingen, 21 Uhr  
**Guilty Simpson, Phat Kat & Percee P.** HipHop. Gare de Lion Wil, 22 Uhr  
**Wild Wild East – Durch den wilden Osten.** Trubaci Soundsistema (Schaffhausen). Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

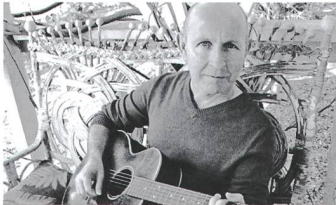
**Antidote / Live: S.O.S (CH).** Die NewSchool-Party in Winterthur. Salzhaus Winterthur, 23 Uhr

**Nachtleben**  
**Café Tango.** Un sueño bailando. Kaffeehaus St.Gallen, 16 Uhr  
**LaViva / Schwoof Party.** Für Tanz-freaks mit und ohne Behinderung. Lagerhaus St.Gallen, 19 Uhr  
**4 Jahre Bravo Hits Party.** Ibrahim Basso & Nightrider Soundsystem. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Hagi-Birthday-Trash.** Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**Let's Dance 45.** Wir legen 45er Platten auf. Esse Musicbar Winterthur, 20 Uhr  
**DJ Marttrax.** Indie Folk to Electronic Oya Bar & Café St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Tour de France mit DJ Thomas Bohnet.** K9 Konstanz, 21 Uhr  
**Disco Diaspora.** Das gambische DJ-Kollektiv Irie Corner Sound. Palace St.Gallen, 22 Uhr  
**Das Lotterleben der Nachtigall.** DJs Marcus Meinhardt, Stan Starry, Bud Dancer. TapTab Schaffhausen, 23 Uhr  
**Avrosse & Mark Dekoda.** Minimal Attack. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

**Film**  
**Aurore.** Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 11:45 Uhr  
**I. Claude Monet.** Neue Perspektiven auf Leben und Werk des Impressionisten. Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr







## Kieran Goss im Alten Kino

Der Singer/Songwriter Kieran Goss gilt als einer der führenden Musiker Irlands und ist mittlerweile so etwas wie eine Institution. Seine qualitativ hochwertigen Songs mit einfachen, aber mitreisenden Melodiebögen überzeugen Fans rund um den Globus. Live auf der Bühne entfaltet sich das ganze Können des charmanten Entertainers: Er überzeugt nicht nur durch seinen akzentuierten Gesang und sein präzises Gitarrenspiel, sondern gewinnt durch seine augenzwinkernden Ansagen und Kommentare das Publikum für sich.

**Freitag, 1. Dezember, 20.15 Uhr,**  
Altes Kino Mels.  
alteskino.ch



## Kindermusical im Würth Haus

Ein Schlingel, ein Frechdachs, ein Schlitzohr: Das ist der Michel! Doch bei allem Unfug, den er anstellt – der Michel hat sein Herz am rechten Fleck. Der Lausbub hilft dieses Mal den Armen von Lönneberga und bringt ihnen einen vollen Korb mit Leckereien ins Armenhaus. Doch als er erfährt, dass die gierige Vorsteherin alles alleine verputzt hat, wird er so richtig wütend und lässt sich kurzerhand etwas ganz Besonderes einfallen... Von Brigitt Maag basierend auf den Erzählungen von Astrid Lindgren.

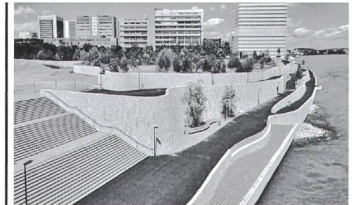
**Samstag, 02. Dezember 2017,**  
14 Uhr, Würth Haus Rorschach.  
wueth-haus-rorschach.ch



## Pierre Favre & Marco Mezquida

Pierre Favre hat die internationale Szene geprägt wie kaum ein anderer Schweizer Musiker. In den 60er-Jahren hat er sich von der Aufbruchstimmung inspirieren lassen und in der Folge das freie Spiel nachhaltig geprägt. Der 50 Jahre jüngere Spanier Marco Mezquida hat sich als «Magier des Pianos» etabliert. In diesem Duo-Generationenprojekt begegnen sich zwei Musiker, die beide grossartige Erzähler sind, die es verstehen, Themen in grossen Bögen zu entwickeln und dem Publikum packende Geschichten zu vermitteln.

**Sonntag, 3. Dezember, 17 Uhr,**  
Alte Kirche Romanshorn.  
klangreich.ch



## Gemeinsam über Grenzen wachsen

Internationale Bauausstellungen zählen zu den erfolgreichsten Instrumenten der Raum- und Stadtentwicklung in Deutschland. Die IBA Basel 2020 ist ein auf zehn Jahre angelegter Prozess der Stadt- und Regionalentwicklung in der trinalationalen Metropolregion Basel. Die IBA Basel fördert die Umsetzung von Massnahmen, die einen grenzüberschreitenden Nutzen für die Region entwickeln und zu einer Steigerung der Lebensqualität beitragen. Dieser Abend beleuchtet diesen Prozess mittels Referat und Gespräch.

**Montag, 4. Dezember, 19.30 Uhr,**  
Architektur Forum Ostschweiz.  
a-f-o.ch

**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Lange ein Geheimtipp: der legendäre Fotograf und Künstler. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Fack ju Göthe 3.** Regie: Bora Dagtekin. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**La belle et la meute (Aala Kaf Ifrit).** Eine junge Frau wird in Tunis vergewaltigt. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Dokumentarfilm von Milo Rau. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).** Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Goliath.** Regie: Dominik Locher. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Les fantômes d'Ismaël.** Spielfilm von Arnaud Desplechin. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**God's Own Country.** Ein britischer «Brokeback Mountain», nur besser. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

### Bühne

**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Miss Mallow – Die Drachen-Nanny.** Ein feuriges Märli Musical von Andrew Bond. Thurgauerhof Weinfelden, 14 Uhr  
**Samichlaus, du guete Maa.** Der Samichlaus, der Samichlaus, so tönt's von Haus zu Haus. Figuren-Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Die wilden Schwäne.** Musical nach dem Märchen von Hans Christian Andersen. Theater Winterthur, 17 Uhr  
**Tanz der Vampire.** Musical von Michael Kunze und Jim Steinman. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnykow. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber.

Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Marco Rima.** Just for fun. Sal Saal am Lindaplatz Schaan, 20 Uhr  
**Oropax.** Faden & Beigeschmack. Stadtsaal Wil St.Gallen, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Gabriela Benesch & Erich Furrer.** Kabarett. Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**Gangunterwelt.** Theagovia Theater. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

### Vortrag

**Estland im Spiegel der Literatur.** Dr. Yves B. Partschefeld. Katharinen St.Gallen, 13 Uhr

### Kinder

**Öffentliches Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 09 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 10 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Kiza Christoforidou erzählt auf Griechisch 10:30 Uhr und Kairi Look auf Estnisch (13 Uhr). Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen  
**Philipp Langenegger & Ensemble.** Tischlein deck dich Assel-Keller Schönenegrund, 14 Uhr

### Diverses

**Kleidersammelaktion für Geflüchtete in Griechenland.** Militärkantine St.Gallen, 10 bis 19 Uhr  
**Gewalt an jungen Frauen – Forumtheaterworkshop.** Improvisieren und Experimentieren gegen Sexismus und Gewalt. Talhof St.Gallen, 10 Uhr  
**Bilder-Ausstellung Martin Fuchs.** Appenzeller Kunstmalerei. Spital Herisau, 14 Uhr

**The Hobbyist – Screening.** Amateur\_innen im Film und Filme von Amateur\_innen. Fotomuseum Winterthur, 16 Uhr  
**Tag der Völker.** Volkstänze, Info-Stände, usw. Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr  
**Kulinarium im Restaurant zum Goldenen Gaukler.** Variété-Show mit den Komikern Gilbert & Oleg. Fabrigli Buchs, 18:30 Uhr  
**Little Africa Festival Flawil vol.12.** Music, Workshops, afrikanisches Buffet KulturPunkt Flawil, 18:30 Uhr  
**Heimspiel.** FC Wil – FC Rappi-Jona. Stadion Bergholz Wil, 19 Uhr  
**Kunstbuchtatschabend.** ShedBar mit Kunstbuch-Tauschbasar. Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr  
**Sig Zak Sug.** Spielenacht und Töggelturnier. Zak Jona, 20 Uhr

### Ausstellung

**Adventsmarkt.** Für Gross und Klein. Eventhalle Haus C11 Wil, 11 Uhr  
**Andreas Fux – Space Boy.** Langes Wochenende K+. Widmertheodori-dis Eschlikon, 11 Uhr  
**Caro Niederer – Good Life Ceramics.** Nachtschicht, mit Buchmesse. Kunstmuseum St.Gallen, 13 Uhr  
**33 Jahre Galerie Susanna Kulli – Ein Materialbuch.** Buchpräsentation. Sitterwerk St.Gallen, 17 Uhr  
**Dezemberausstellung.** Vernissage. Kunsthalle Winterthur, 17 Uhr

## SO 03.

### Konzert

**Misa Criolla mit Chorwald und Laseyer.** Lieder und Instrumentalstücke. Kirche Bendlehn Speicher, 10 Uhr  
**Herbert & Mimi.** Die Engelphoniker. Kammingard Hard, Vorarlberg, 15 Uhr  
**Andersgd CD-Präsentation «Schlagfertigkeit».** Appenzeller Zäuerli

über Klassik bis Jazz. Lindensaal Teufen, 17 Uhr  
**Favre & Mezquida.** Piano & Percussion. Alte Kirche Romanshorn, 17 Uhr  
**Oratorio de Noël.** Andreaskirche Gossau, 17 Uhr  
**Wolfszeit.** Vokalkunst aus Finnland: Suden Aika – Frauen-Quartett. Kleinaberfein St.Gallen, 17 Uhr  
**«Sunnyside».** Jake La Botz (USA). TapTab Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Tobias Carshey – Semicolon.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr

### Film

**Nabucco – Oper von Giuseppe Verdi.** Klassikino-Matinée. Kino Rosental Heiden, 10 Uhr  
**Human Flow.** Ai Weiweis Film über die Flucht von Millionen Menschen. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Kedi – Von Katzen und Menschen.** Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 15:45 Uhr  
**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 15:20 Uhr  
**7. Ostschweizer Kurzfilmwettbewerb.** Die Besten und Frischesten. Palace St.Gallen, 17 Uhr  
**Non ho l'età.** Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Queerstreifen #4.** Body Electric & A Date for Mad Mary. Zebra-Kino Konstanz, 18:30 Uhr  
**The Big Sick.** Regie: Michael Showalter. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Wunschfilme.** Amarcord. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr  
**Les fantômes d'Ismaël.** Dreiecksgeschichte mit Mathieu Amalric, Marion Cotillard. Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr

### Bühne

**Die wilden Schwäne.** Musical nach dem Märchen von Hans Christian Andersen. Theater Winterthur, 11 und 15 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Samichlaus, du guete Maa.** Der Samichlaus, der Samichlaus, so tönt's von Haus zu Haus... Figuren-Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr  
**Das Geld.** Sein Leben sein Tod. Theater 111 St.Gallen, 17 Uhr  
**Fräulein Stark.** Hör-Drama nach der Novelle von Thomas Hürlimann. Lokremise St.Gallen, 17 Uhr  
**La Bohème.** Oper von Giacomo Puccini. Theater St.Gallen, 17 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 18 Uhr  
**5. Aids Charity.** Kostproben vom Theater St.Gallen. Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Schnitzer & Huger.** Winterliche Jazzcomedy. K9 Konstanz, 20 Uhr

### Literatur

**Giorgos Seferis / Arnim Halter / Manuel Bärtsch.** Lesung mit Musik. Kleinaberfein St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Willi Näf über Anton Mosimann.** Erzähl und Lesemorgen. Assel-Keller Schönenegrund, 10:30 Uhr  
**Zeug lesen – Buchvernissage und literarischer Rundgang.** Ralf Bruggmann liest aus «Hornhaut», inkl. Textinszenierung. Zeughaus Teufen, 14 Uhr

### Kinder

**Von Mäusen und Kläusen.** Theatralisch erzählt in der Dauerausstellung. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 10:30 Uhr





## Bezaubernde Komik

Nach dem grossen Erfolg der letzten Saison verbreiten Eric Gadi-ent und Olli Hauenstein erneut das Clown-Syndrom. Einem ist das Down- und beiden das Clown-Syndrom eigen. Mit Poesie, Musik und Humor machen sie meisterhafte Commedia dell'Arte. Das ungewöhnliche Duo schafft, was grosse Debatten und hochtrabende Worte nicht vermögen: Mit simplen Mitteln, Humor und einer bezaubernden Komik zeigen sie, wie einfach alles sein kann. Am Klavier begleitet Andreas Kohl ihre fantastischen Geschichten und Improvisationen.

**Montag 4. bis Mittwoch 6. Dezember, jeweils 20 Uhr, Lokremise St.Gallen.**  
clown.ch

**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 11 Uhr  
**Das grosse Rennen – Ein abgefahrenes Abenteuer.** Familienfilm von André F. Nebe. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgassee Ecke Neugasse St.Gallen, 11 Uhr  
**Kreidolf für gross und klein.** Mit Maya Dür, Märchenerzählerin Kunstmuseum Appenzell, 14 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgassee Ecke Neugasse St.Gallen, 14 und 16 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Paddington 2.** Regie: Paul King. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 18 Uhr

### Diverses

**Tanz der Stimme – Lied der Stille.** Lieder und Tänze aus verschiedenen Ländern und Traditionen. Kurshotel Idyll Gais  
**1. Advent Kerzenziehen.** Schloss Dottenwil Wittenbach, 10 Uhr  
**Adventsmarkt.** Traditioneller Adventsmarkt für Gross und Klein. Eventhalle Haus CII Wil, 11 Uhr  
**Kirchenschätze im Restaurierungsatelier: Heiligenfiguren und Madonnen.** Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Souk marocain.** Marokkanischer Markt im Kaffeehaus. Kaffeehaus St.Gallen, 12 Uhr  
**Schwänberg-Museum im herrschaftlichen Riegelhaus.** Altes Rathaus Schwänberg Herisau, 14 Uhr

**Kochen und Essen: Gabun.** Christin Ovono stellt Rezepte aus seiner Heimat vor. Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr  
**Vor 700 Jahren geschnitzt.** Weihnachtsrelief aus St.Katharinental. Vorweihnachtlicher Leckerbissen. Historisches Museum Thurgau Frauenfeld, 15 Uhr  
**Heimspiel.** FC Winti – FC Schaffhausen. Schützenwiese Winterthur, 16 Uhr  
**Vollmondmenu in der Oberwaid.** Das Menu zum besonderen Anlass. Wir freuen uns auf Sie. Oberwaid St.Gallen, 18 Uhr

### Ausstellung

**Dauerausstellung und Jüdisches Viertel.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Georg Gatsas.** Offenes Kunstlabor. Kunstmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Kunst zum Frühstück.** Köstliches Frühstück im KunstCafé. Forum Würth Rorschach, 10 Uhr  
**Andreas Fux – Space Boy.** Langes Wochenende K+. Widmertheodori-Dis Eschlikon, 11 Uhr  
**Georg Gatsas.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 11 Uhr  
**Neue Stoffe – Gestalten mit technischen Textilien.** Führung. Textilmuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Permanent: Alexander Rodtschenkows Arbeiterclub.** 60-Minuten-Führung. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 11 Uhr  
**Führung durchs Museum für Bleisatz und Buchdruck.** Typorama Bischofszell, 15 Uhr  
**Sonntagsführung.** Kunstmuseum Thurgau Warth, 15 Uhr

## MO 04.

### Konzert

**Just Wood Jam.** Akustik-Session. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Shantel & Bucovina Club Orkestar.** Balkan Pop. Kula Konstanz, 20 Uhr  
**Ikan Hyu.** Salonfähiger Trash. Portier Winterthur, 20:30 Uhr  
**Holy Bouncer.** Die Entdeckung des letztjährigen Primavera Festivals. Horst Klub Kreuzlingen, 21 Uhr

### Nachtleben

**PrepParty – Übungsparty.** Für Tanzschüler – Neulinge und Wiedereinsteiger. Werk1 Gossau, 20 Uhr  
**Tanz mit mir Party.** Paartanz zu aktuellem Sound. Werk1 Gossau, 21 Uhr

### Film

**Kinder machen.** Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 17 Uhr und 19:30 Uhr (mit der Regie) Cinewil Wil  
**Tehran Taboo (Teheran Tabu).** Animationsfilm von Ali Soozandeh. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).** Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr  
**La tenerezza – Zärtlichkeit.** Spielfilm von Gianni Amelio. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Goliath.** Als Jessy schwanger wird, stürzt David in eine tiefe Krise. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Olli Hauensteins Clown-Syndrom.** Bezaubernde Komik. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

### Literatur

**Der Autor und Philosoph Thomas Hürlimann führt durch sein Werk.** Eingeführt von Hans Joerg Diener. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Dichtungsring St.Gallen Nr. 122.** St.Gallens erste Lesebühne. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

### Vortrag

**«Gerechtigkeit und Frieden küssen sich» (Bibelzitat).** Stadtrundgang im Rahmen der Friedenswochen. Vadian-Denkmal St.Gallen, 14:30 Uhr  
**IBA Basel – gemeinsam über Grenzen wachsen.** Mit Monica Linder-Guarnaccia und Angelus Eisinger. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 19:30 Uhr

### Kinder

**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Kathrin Raschle erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Sprachencafé Französisch.** Konversation im Generationentreff Negropont Rorschach, 15:30 Uhr  
**Meditation Einführungskurs (3 Abende).** Den Geist kennenlernen und zur Ruhe bringen. Museum of Emptiness St.Gallen, 19 Uhr  
**Schnuppertanzkurs.** Werk1 Gossau, 19 Uhr

### Ausstellung

**Prinzorns Schweizer / Karl Maximilian Württenberger.** Vernissage. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18:30 Uhr

## DI 05.

### Konzert

**Young People on Stage.** Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Washed Out (USA).** Konzert Pop, Ambient, Electronica Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Fiva X JRBB.** Rap und Bigband. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Kerzenziehen.** Dusty Wax Operators – Dusty Smokin' Grooves. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Florence Foster Jenkins.** Regie: Stephen Frears. Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr  
**Non ho l'età.** Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Les fantômes d'Ismaël.** Spielfilm von Arnaud Desplechin. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Kommen Rührgeräte in den Himmel?** DokuWinter. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**It's a Wonderful Life.** Frank Capras berühmtes Weihnachtsmärchen mit James Stewart. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Mountain.** Mit dem «Alpsteeclub-chor». Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Fiore (Blume).** Spielfilm von Claudio Giovanni. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Altes Holz, Ernst und der Schnee.** Winter Freilicht-Theater. Alte Drogerie Trogen, 19 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Das Geld.** sein Leben sein Tod. Theater III St.Gallen, 20 Uhr  
**Geächtet.** Ein bewegendes Stück Gegenwartsdramatik. Sal Saal am Lindaplatz Schaan, 20 Uhr  
**Nussknacker.** Ballett Live-Übertragung aus dem Covent Garden. Kino Cinewil Wil, 20 Uhr  
**Olli Hauensteins Clown-Syndrom.** Bezaubernde Komik. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Swing: dance to the right (Premiere).** Aktionstheater Ensemble. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Susanne Galliker erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Bildungsmatinée.** Evang. Kirchgemeindehaus Rorschach, 9:15 Uhr  
**Mit dem Nuggi ins Museum.** Führung für Eltern mit Baby. Forum Würth Rorschach, 11 Uhr

**Wen-Do Probetraining.** Selbstverteidigung für Frauen und Mädchen. Wen Do St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Erfreuliche Universität, Theater Talk 1.** Mit Andreas Tobler. Palace St.Gallen, 19:45 Uhr

### Ausstellung

**Endlich! Glanzlichter der Sammlung.** Kunst & Kaffee. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 14:30 Uhr

## MI 06.

### Konzert

**Käptn Peng & Die Tentakel von Delphi.** HipHop. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Bullauge # 72: Patrick Bishop.** Das Format im Foyer. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Tracy Bryant.** Smooth garage-psych session. Horst Klub Kreuzlingen, 21 Uhr

### Nachtleben

**Chlaus-Party.** S-ka Altnau, 18 Uhr  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**Kerzenziehen.** Habicht & Guests – Mad Kitchen Vol. 7. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Les fantômes d'Ismaël.** Dreiecks-geschichte mit Mathieu Amalric, Marion Cotillard. Kinok St.Gallen, 14:15 Uhr  
**Kedi – Von Katzen und Menschen.** Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 16:30 Uhr  
**The Life Aquatic with Steve Zissou.** Wes Anderson schickt Bill Murray als Forscher ins Wasser. Kinok St.Gallen, 18:10 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Milo Raus Tribunal über Krieg und Rohstoffhandel in Kongo. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Samichlaus, du guete Maa.** Der Samichlaus, der Samichlaus, so tönt's von Haus zu Haus... Figuren Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Altes Holz, Ernst und der Schnee.** Winter Freilicht – Theater. Alte Drogerie Trogen, 19 Uhr  
**Eine Weihnachtsgeschichte.** Bühnenmärchen nach Charles Dickens Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Tod eines Handlungsreisenden.** Schauspiel von Arthur Miller. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Das Geld.** Sein Leben sein Tod. Theater III St.Gallen, 20 Uhr  
**Geächtet.** Ein bewegendes Stück Gegenwartsdramatik. Sal Saal am Lindaplatz Schaan, 20 Uhr  
**Olli Hauensteins Clown-Syndrom.** Bezaubernde Komik. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Stefan Büsser – Masterarbeit.** Bestimmt das Internet unseren Lebensinhalt? Kinotheater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr  
**Worst Case Scenarios.** Bizarre Bücher aus dem «Haus der Bibel». Palace St.Gallen, 20 Uhr

### Literatur

**Unser Halbjahres-Büchertisch.** Rosige Runde mit Leonie Schwendmann. Denkbar St.Gallen, 18 Uhr



Fr. 01. siehe grabenhalle.ch

Sa. 02. **bandXost - DAS FINALE**

19.00 Uhr bis 02.00 Uhr

Mo. 04. **DICHTUNGSRING**

20.00 Uhr bis 23.00 Uhr

Mi. 06. **PATRICK BISHOP (BE)**

20.30 Uhr bis 23.00 Uhr

Do. 07. **NEUTRAL ZONE (Winti)**

20.30 Uhr bis 23.30 Uhr

Fr. 08. **POETRY SLAM**

20.30 Uhr bis 00.30 Uhr

Sa. 09. **UNHOLD  
SOLDAT HANS  
PREAMP DISASTER**

20.30 Uhr bis 01.00 Uhr

Mo. 11. **THE BRIDGES OF MADISON  
COUNTY Cineclub**

17.30 Uhr bis 23.00 Uhr

Di. 12. + 13. **CHRISTMAS CELEBRATION**

Mi. **DANCE 2017**

19.00 Uhr bis 21.30 Uhr

Do. 14. + 15. **EINE STUNDE AUF ERDEN**

Fr. **dokumentarisches Theaterstück**

19.30 Uhr bis 01.00 Uhr

Sa. 16. **DIRTY DOERING**

@ Oh! Mon Dieu! 22.00 Uhr bis 04.30 Uhr

Do. 21. **EKK siehe WebsiteGh**

20.30 Uhr bis 23.30 Uhr

Fr. 22. **CARROUSEL (CH)**

20.00 Uhr bis 00.30 Uhr

La. 23. **SMIF N WESSUN & Live Band**

21.00 Uhr bis 03.00 Uhr

18. 24. **WEIHNACHTS - BAR**

22.00 Uhr bis 03.00 Uhr

Di. 26. **REGGAE CHRISTMAS**

22.00 Uhr bis 04.00 Uhr

Do. 28. **HALLENBEIZ**

20.30 Uhr bis 01.00 Uhr

Fr. 29. + 30. siehe grabenhalle.ch

Sa. 31. **KARAOKE TILL DEATH (D)**

**MIGHTY BOMBS (CH)**

**MISTERY BAND**

22.00 Uhr bis 05.00 Uhr

GRABENHALLE.CH

DEZEMBER  
GRABENHALLE

SALZHAUS



LIVE



05  
12

Dream-Pop/Electronica

**WASHED  
OUT USA**



14  
12

Mundart-Rock

**ZÜRI  
WEST CH**



15  
12

Rock'n'Roll

**KNÖPPEL CH**



21  
12

Folk/Punk

**FABER CH**

GARE  
DE  
LION

www.garedelion.ch  
Silostrasse 10  
9500 Wil

FAHRPLAN WINTER

SA	02.12.	<b>GUILTY SIMPSON, PHAT KAT &amp; PERCEE P (USA)</b>	HIP HOP / PRESENTED BY SAVE THE BAMF & GARE DE LION
FR	08.12.	<b>YES I'M VERY TIRED NOW</b>	INDIE / CH-ROCK IM GDL, SUPPORT: LIKE ELEPHANTS (AUT)
SA	09.12.	<b>THE MOUSTACHE</b>	ELECTRO SWING / DRESS UP & SWING LIKE IN THE 30'S
FR	15.12.	<b>WE INVENTED PARIS (CH/DE)</b>	INDIE / ZURÜCK AUF DER BÜHNE, SUPPORT: SANDHOFFER (CH)
SA	16.12.	<b>JOHNOSSI (SWE) ::AUSVERKAUFT*</b>	INDIE, ROCK / MIT DEM NEUEN ALBUM "BLOOD JUNGLE"
SA	23.12.	<b>80ies PARTY w/ DJ HOOLI</b>	80'S / "JUST CAN'T GET ENOUGH", DIE LEGENDÄRE BOER PARTY
SO	24.12.	<b>GdL WEIHNACHTSFEIER</b>	PARTY / HITS VON VORGESTERN BIS ÜBERMORGEN
FR	16.02.	<b>HARD CORN: ROTTING CHRIST, CARACH ANGREN, SVART CROWN &amp; MORE</b>	METAL / DIE GROSSE METAL-NIGHT IM GARE DE LION

der vollständige Fahrplan:  
www.garedelion.ch





## Zur Zukunft der Freundschaft

Gestalten Frauen Freundschaften anders als Männer? Wie zeigt sich Fürsorge unter Freunden im digitalen Zeitalter? Werden in Zukunft Roboter unsere Freunde sein? Diese und weitere Fragen stehen im Zentrum der öffentlichen Ringvorlesung «Zur Zukunft der Freundschaft» an der FHS St.Gallen. Ziel der Reihe ist es, die aktuellen Freundschaftsdiskurse im Spannungsfeld von Idealisierung und Auflösung auszuleuchten und einen Blick in die Zukunft dieser Beziehungsform zu werfen. **Donnerstags, 7., 14. und 21. Dezember, jeweils 18 Uhr, Fachhochschulzentrum St.Gallen.** fhsg.ch/freundschaft



## Der soziale Adventsmarkt

Bereits zum 32. Mal verwandelt sich Trogen in einen einzigartigen Markttort. Gegen 50 Institutionen für Menschen mit Behinderung bieten ihre qualitativ hochwertigen Produkte an. Das Rahmenprogramm mit Live-Musik in den umliegenden Gaststätten und der Kirche, mit Kunststand und Kunstpreis-Verleihung um 14 Uhr, sowie Vieles mehr, lassen diesen Markt zu einem unvergesslichen Erlebnis werden. Und wieder kann man ab 17.30 Uhr bei einer Ausklangstobete im Restaurant Schäfli den Tag urchig ausklingen lassen. **Samstag, 9. Dezember, von 9 bis 17 Uhr, Landgemeindeplatz Trogen.** adventsmarkt-trogen.ch



## Vintage-Verkauf und Modeschau

Nach dem letztjährigen Erfolg möchte das Forum Würth Rorschach auch dieses Jahr wieder die Vorweihnachtszeit mit einem stilvollen Ausflug in die Welt der Mode einläuten. Die Modenschauen der Rorschacher Fashion Boutique La Scala entführen in die spannende Welt der aktuellen Haute Couture. Der Verein Swiss Textile Collection verkauft hochwertige Kleidung aus zweiter Hand zugunsten des Vereins. **Samstag, 9. Dezember, ab 11 Uhr, Forum Würth Rorschach.** forum-wuerth.ch



## Christoph & Lollo

Christoph & Lollo geben auf der Bühne gerne die sympathischen Dilettanten, die am eigenen Kunstsanspruch scheitern. Ein grobes Understatement, denn die Zusammenführung von tragisch-komischen Geschichten, abgründigem Humor und Protestliedern beherrscht das Duo perfekt. Ihre Karriere begannen sie vor 20 Jahren mit Schispranger-Liedern. Für ihr aktuelles Programm «Das ist Rock'n'Roll» haben sie ihr Themenspektrum enorm erweitert und schreiben z.B. bissige Wahlkampf-Hymnen oder geben die Helden am Herd. **Samstag, 9. Dezember, 20.30 Uhr, Altes Zeughaus Herisau.** kulturisdor.ch

### Vortrag

**Ernest Menolfi: Der (vergessene) Textildruck in St.Gallen und Umgebung um 1800.** Hauptpost – Raum für Literatur St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Überblick über die Weltgeschichte vom Imperialismus bis nach der Jahrtausendwende.** Dritter Teil: 1945 bis 2000. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Von Kristallen im Weltall bis zur globalen Informationsflut.** Dr. Toni Bürgin und Gastreferierende. Universität St.Gallen, 20:15 Uhr

### Kinder

**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Als der Weihnachtsmann vom Himmel fiel.** Regie: Klaus Marschall. Kino Rosental Heiden, 14 Uhr  
**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 14 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 5 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 und 16 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Monika Enderli erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr  
**D'Reis vo de drü Zwärge as Weihnachtsfäsch.** E chlini Weihnachtsgschicht. Kindertanztheater Heidi J.M. Roth. Alte Kaserne Winterthur, 16 Uhr  
**Schtärnäfunklä.** Geschichtenabend im Advent. Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr  
**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. TAK Theater Liechtenstein Schaan, 18 Uhr

### Diverses

**Karaoke Night.** Immer am 1. Mittwoch des Monats. Gallus Pub St.Gallen, 17 Uhr  
**Sitzen in der Stille (Zazen) nach Via Integralis.** Meditation (Zen und christliche Mystik). Evang. Kirche Heiligkreuz St.Gallen, 18 Uhr  
**Zauberhafter Christbaumschmuck.** Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 18 Uhr  
**Yoga im Winterquartier.** Mit Ishtar E. Dobler. Brache Lachen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Drink & Draw.** Zeichnen, Trinken, Fachsimpeln. Militärkantine (Kastanienhof) St.Gallen, 19 Uhr

### Ausstellung

**Georg Gatsas.** Gespräch in der Ausstellung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Dezemberausstellung.** Café des Arts und Kunsthalle LateNight. Kunsthalle Winterthur, 19 Uhr  
**Grenzen des Verstandes – Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoinig und Theres Senn.** Tobias Wilken: Science oder fiction? Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
**St Navet et Ste Perruque, humanistes.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 07.

### Konzert

**Freestyle Bar.** Open Mic. Flon St.Gallen, 19 Uhr  
**Jane And The Sailors (live).** Husmusikk – Singer/Songwriter. Oya Bar & Café St.Gallen, 19 Uhr  
**Mighty Oaks.** Mit neuem Album. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Singer Songwriter Ed Prosek.** Mit einer Vorband: closed eyes. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**José Scarabello.** Gitarrengötter V.

### Nachtleben

**Kerzenziehen.** Live: Condor Gruppe (BEL). Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Discountbar.** Bei der dritten Ausgabe schlägt bereits der Klassiker-Alarm. Palace St.Gallen, 21 Uhr

### Film

**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 16 Uhr  
**On Body and Soul.** Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Fiore (Blume).** Spielfilm von Claudio Giovannesi. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**David Lynch: The Art Life.** Porträt des Künstlers als junger Mann. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr  
**Die Reise der Pinguine 2.** Regie: Luc Jacquet. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Glow.** Porträt der legendären Lady Shiva, Muse, Model, Performerin. Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Dokumentarfilm von Iwan Schumacher. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr

**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr  
**Tod eines Handlungsreisenden.** Schauspiel von Arthur Miller. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**123. Splitternacht.** K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnjykov. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Kellerquizz.** Schlössle Keller Vaduz, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Swing: dance to the right (Premiere).** Aktionstheater Ensemble. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Literatur

**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

### Vortrag

**Barocke Musik und Kultur in der Fürstabtei St.Gallen.** Vortrag von Markus Kaiser, St.Gallen. Musiksaal im Dekanatsflügel St.Gallen, 18 Uhr  
**Ringvorlesung Freundschaft – Mein Freund, der Roboter?** Referat von Manfred Hild. FHS St.Gallen, 18 Uhr  
**Botanische Streifzüge in Neuseeland.** Mit Hanspeter Schumacher. Botanischer Garten St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Komposition – Intuition – Inspiration.** Mit Peter Roth. Universität St.Gallen, 20:15 Uhr

### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 Uhr

**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Teuta Jasari erzählt auf Albanisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16:30 Uhr

### Diverses

**Café Rumantsch.** Custos: Consuma-zion & ün tschimedun. Militärkantine (Kastanienhof) St.Gallen, 18 Uhr  
**Gira – Ritual mit afrobrasilianischen Wurzeln.** Tanz, Trommeln, Gesang, Trance, Fest, Verbindung zur Natur. Centrum St.Mangen St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Baila Latino – Tanzabend mit Crashkurs.** Salsa tanzen lernen? Warum denn nicht? KulturPunkt Flawil, 20 Uhr

### Ausstellung

**Neue Stoffe – Gestalten mit technischen Textilien.** Museums-gespräch mit Martin Leuthold. Textilmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Grenzen des Verstandes – Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoinig und Theres Senn.** Barbetrieb. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 08.

### Konzert

**Midi Musical.** Melodien und Musse über Mittag im Foyer Theater Winterthur – Foyer, 12:15 Uhr  
**Musik über Mittag.** Argentinien gestalten und heute. Theater Winterthur, 12:15 Uhr  
**Innenwelten Solo für vier Hang und Stimme.** Tilo Wachter ist ein Hangspieler der ersten Stunde. Palais Bleu Trogen, 20 Uhr  
**45 Bullet.** Rock/Metal. Flon St.Gallen, 20 Uhr





## AJ Tracey & Rap History DJ-Team

AJ Tracey startete 2016 gemeinsam mit dem Rapper Dave eine ziemlich laute, dem Innenverteidiger Thiago Silva von Paris Saint-Germain gewidmete Grime-Rakete. Ein bisschen langsamer als die Vorgänger, oftmals unter 140 bpm, führt er eine Bande von jungen selbstbewussten Künstlern und Künstlerinnen an, die fest entschlossen sind, den britischen Rap in die Zukunft zu hieven. Die BBC, aber auch streetkompatiblere und piratenartigere Radiostationen setzen viel Hoffnung in den 25-Jährigen, der antritt, um Grime weiterzudenken.

**Samstag, 9. Dezember, 22 Uhr, Palace St.Gallen.**  
palace.sg



## 3 x Kleinaberfein im Dezember

Mit drei unterschiedlichen Veranstaltungen begehrt Kleinaberfein den Dezember. Am 3. 12. bringt ein Doppelpack in einer Matinee Lyrik des griechischen Nobelpreisträgers Giorgos Seferis und Musik seines Landsmannes Dimitri Terzakis zusammen (gelesen und gespielt von Arnim Halter und Manuel Bärtsch). Am Nachmittag singt das finnische Frauenquartett «Suden Aika». Eine Woche später setzt der mitreissende südafrikanische Pianist Kyle Shepherd einen musikalisch spannenden Schlusspunkt mit einem Soloauftritt.

**So, 3. Dezember, 10.30 & 17 Uhr & So, 10. Dezember, 17 Uhr, Centrum dkms, St.Gallen.**  
kleinaberfein.sg

**On the Rocks.** Rock pur. Wein Berneck, 20 Uhr  
**Mescaria (feat. Bro Drom Orkestar) – Tarantella.** Tanzen, bis der Teufel aus dem Körper weicht. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Shem Thomas & Band.** Der Schweizer «The Voice»-Finalist. Fabriggli Buchs, 20 Uhr  
**Sirens.** Der expressive Gesang von Siggy Davis. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Sisters (Seattle, USA).** Queer, feminism, retropop. Oya Bar & Kafe St.Gallen, 20 Uhr  
**Trio Seger Seger & Grah.** Balladen und Songs mit Pop-Folk- und Weltmusikklängen. Dimensione Bistro Cafe Winterthur, 20 Uhr  
**Ueli Schmezer & Band.** Matterlive. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Christian Niederers Plan.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Doors of Perception.** Doors-Tribute. Kula Konstanz, 20:30 Uhr  
**Like Elephants (AT).** Mit Yes, I'm Very Tired Now. Gare de Lion Wil SG, 20:30 Uhr  
**Sextett.** Double Fun Trio. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Sydney Ellis & Her Midnight Preachers.** Eine der gefragtsten Blues-Stimmen der Zeit. Kultur-Punkt Flawil, 20:30 Uhr  
**Brendan Wade (IRL) Live.** Irish Folk. Gallus Pub St.Gallen, 21 Uhr  
**Deadsmoke (IT).** Sounds like amplifiers buried in the deep. Horst Klub Kreuzlingen, 21 Uhr  
**Sisters (USA) & TÖRS (SG) live.** Dance Funk Pop / Electro Oya Bar & Kafe St.Gallen, 21 Uhr  
**Rock Over Rorschach.** The Weight & Barefoot To The Moon, baby. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr  
**Tics (D), YC-CY (CH).** TapTab Schaffhausen, 21:30 Uhr

### Nachtleben

**The Flavour Disco Project.** Kugl St.Gallen, 19 Uhr  
**Mitsutek & Rolf Saxer.** House, Techno, Techhouse, Dub. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**The Big Lebowski Night.** Die erste aller alternativen Filmnächte. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Hey Hey Bar, DJ Air Afrique & DJ Wayne Champagne.** Musik aus allen Himmelsrichtungen. Palace St.Gallen, 23 Uhr  
**Shifted.** Identified Patient (Pinkman), Trillion Tapeman, Piet Mobler. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

### Film

**La tenerezza – Zärtlichkeit.** Spielfilm von Gianni Amelio. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr  
**Últimos días en La Habana.** Diego pflegt seinen kranken Freund Miguel. Kino St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Control.** Spielfilm von Anton Corbijn. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).** Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr  
**Madame.** Regie: Amanda Sthers. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**La belle et la meute.** Spielfilm von Kaouther Ben Hania. Kino Cameo Winterthur, 20:30 Uhr und Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr  
**It (Es).** Horrormovie von Andrés Muschietti. Kino Cameo Winterthur, 22:30 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Tod eines Handlungsreisenden.** Schauspiel von Arthur Miller Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Bei Gertrud auf dem Schleudersitz: Maria Pappa.** Vom Sitz geschleudert

oder doch sitzen geblieben? Figuren Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Uta Köbernick: Grund für Liebe.** Aula Musikschule Goldach, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Wings bezaubert mit Artistik, Tanz, Theater und Musik Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Sinner Zit.** Musikalische Lesung. Bühne Marbach, 20:15 Uhr  
**Extraleben «0».** Körper finden zusammen. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Swing: dance to the right (Premiere).** Aktionstheater Ensemble. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr  
**Nachtzug.** Lokremise St.Gallen, 21 Uhr

### Literatur

**Renato Kaiser in der Kommentarspalte.** Spoken Word. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr  
**Thomas Sarbacher liest Wald Whitman.** Buchpräsentation. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr  
**Poetry Slam St.Gallen #61.** Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmoobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 und 16 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Thea Weder erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 18 Uhr

### Diverses

**Symposium 2017: Berufsbildungsprofis im rasanten Wandel.** OKB-Symposium. Olma St.Gallen, 8 Uhr  
**FrauenLachen.** Wir kochen, backen, stricken, nähen, basteln und essen. Brache Lachen St.Gallen, 09 Uhr  
**Sprachencafé Englisch.** Konversation im Generationentreff Negropont Rorschach, 14:30 Uhr  
**Vorweihnächtliches im Solihaus.** Adventscafé und Soli-Bazar. Solidaritätshaus St.Gallen, 16 Uhr und Belluna Abend 19:30 Uhr  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr  
**FreiTanz.** 5Rhythmen mit Eva Sieber. Kultur-Werkstatt Wil, 20 Uhr  
**Milonga – Tango-Tanznacht.** Wöchentliche Milonga mit wechselnden DJs und Barbetrieb. Tango Almacen St.Gallen, 21 Uhr

## SA 09.

### Konzert

**Klanghalt – Luther Lieder singä.** 20 Min. Wort, Musik, Stille. Luther-Choral. Kreuzgang St.Katharinen St.Gallen, 17 Uhr  
**Advent-Galaabend.** Loper, Klassik und mehr. Kul-tour auf Vögelinslegg Speicher, 18 Uhr  
**8 Bands à 15 min.** Mit Crimer, Alois, Carvel, Jessiquoi & mehr. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Appenzeller Echo & Goran Kovacevic.** Dörigehnt, die Zweit, CD-Vorstellung. Bären Hundwil, 20 Uhr  
**Mnozil Brass: Cirque.** Das neue Programm des umwerfenden Bläserensembles. Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Oh\_Fi (A).** Mit Support. Schlachthaus Kulturcafé Dornbirn, 20 Uhr  
**Saint-Saëns: Oratorio de Noël und Mendelssohn: Geburt Christi.** Evang. Kirche Teufen, 20 Uhr  
**Rakede.** Mein Schönster Tag in deinem Leben Tour 2017. Conrad Sohm Dornbirn, 20 Uhr  
**Rival Empire.** Support: Awesome Arnold. Zak Jona, 20 Uhr  
**Troubas Kater (CH).** «Aber morn...» Eintracht Kirchberg, 20 Uhr  
**Christoph Merki – Music 01 Psychedelic Mountain.** Mit Live-Visuals. Phoenix Theater, Tanz und Töne Steckborn, 20:15 Uhr  
**Suma Kovjek.** Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr  
**Christoph und Lollo: Das ist Rock'n'roll.** Wiener Liedermacher. Altes Zeughaus Herisau, 20:30 Uhr  
**Manu Delago.** Ein Erlebnis treiben der Rhythmen und sphärischer Klangsönheit. KulturPunkt Flawil, 20:30 Uhr  
**Benefiz-Jahres-hit-parade 2017.** Dawn Driven, American Blend, Bungle Brothers. Treppenhaus Rorschach, 20:30 Uhr  
**Unhold / Soldat Hans / Preamp Disaster.** Präsentiert von Bruchteil. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Live: P.O.S. (USA/Doomtree) & Jean-Jacques Scharlatan.** Rap und so. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr  
**Massendefekt & Marathonmann.** Punk. Vaudeville Lindau, 21:30 Uhr  
**Hexis & Walk through fire.** Blackmetal/Blackened Hardcore + Doom/Sludge. Schwarzer Engel St.Gallen, 21:30 Uhr  
**«What A Bam Bam» Live.** Chuck Fenda & House of Riddim, juggling by Macadamy Sound. TapTab Schaffhausen, 22 Uhr

**AJ Tracey.** Er ist angetreten. Grime weiterzudenken. Palace St.Gallen, 22 Uhr

### Nachtleben

**Tanztreff.** Tanzen zu Musik der 40er- bis 90er-Jahre. Eisenwerk Frauenfeld, 19:30 Uhr  
**Bongalow Family.** House, Techno. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**Die K9-Disco.** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 21 Uhr  
**The Moustache.** Electroswing Party. Gare de Lion Wil, 22 Uhr  
**Umek.** Techno. Kugl St.Gallen, 23 Uhr  
**Schlaflos in Winterthur.** Disco, HipHop, (Elektro-)Funk & Soul. Kraftfeld Winterthur, 23:30 Uhr

### Film

**Kedi – Von Katzen und Menschen.** Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr  
**Aurore.** Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 15:10 Uhr  
**Rushmore.** Wes Andersons aberwitzige College-Komödie mit Bill Murray. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Bal a l'una – die Hexe vom Albulatal.** Mit Regisseur Kuno Bont. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**20000 Days on Earth.** Dokumentarfilm von Iain Forsyth und Jane Pollard. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**On Body and Soul.** Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Tiere.** Regie: Greg Zglinski. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Dokumentarfilm von Milo Rau. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**The Big Sick.** Regie: Michael Showalter. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Square.** Das neue Meisterwerk von Ruben Östlund («Turist»). Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

### Bühne

**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Die Zaubergorgel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 14 Uhr  
**Die wilden Schwäne.** Musical nach dem Märchen von Hans Christian Andersen Theater Winterthur, 17 Uhr  
**Die Zaubergorgel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 17 Uhr  
**On the Town.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Fräulein Stark.** Hör-Drama nach der Novelle von Thomas Hürlimann. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Gerhard Polt & Well-Brüder.** In der Spörry Halle Vaduz. Schlössle Keller Vaduz, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Uta Köbernick: Grund für Liebe.** Aula Musikschule Goldach, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Zauberduo Domenico.** Programm «Transformagie». Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr  
**Swing: dance to the right (Premiere).** Aktionstheater Ensemble. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

### Kinder

**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 09 Uhr





## Weihnachtskonzerte mit Concentus Rivensis

«Quem pastores laudavere» von und mit Enrico Lavarini: Berührende Musik zu Weihnachten, die anders ist als vieles, was gewöhnlich in dieser Zeit zu erklingen pflegt. Das weihnachtliche Mysterium wird hier von ganz verschiedenen Seiten her gesehen, vom schlichten Krippenlied bis zum verkörperten Gesang auf mystische Verse. Der Komponist tut dies in bewusst gewählter stilistischer Vielfalt und einem grossen Reichtum an Farben und Bewegungsformen, im Wechsel zwischen Solostimmen, Chor und Orchester.

**So 10. Dez, 17 Uhr, Klosterkirche Pfäfers, So 17. Dez, 17 Uhr, kath. Kirche Walenstadt.**  
concentus.ch

**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Gabriella Macri und Rossella Ill erzählen auf Italienisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 10 Uhr  
**Weihnachtsüberraschung.** Wünsche lassen Kinderherzen höher schlagen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 und 17 Uhr  
**Theater Gustavs Schwestern.** Kindertheater. Eisenwerk Frauenfeld, 15 Uhr  
**Weiss wie Schnee...** Für alle ab 5 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 18 Uhr

### Diverses

**32. Trogener Adventsmarkt.** Mit über 70 Marktständen. Landschaftsmeiendeplatz Trogen, 09 Uhr  
**Vintage-Verkauf und Modenschau.** Tag der Mode. Forum Würth Rorschach, 11 Uhr  
**Djembekurs mit Ananda Geissberger.** Trommeln tut gut. KulturPunkt Flawil, 15 Uhr  
**Flonmarkt.** Indoor Flohmarkt mit Live-Musik. Flon St.Gallen, 16 Uhr

### Ausstellung

**Sonja Aeschlimann.** Vernissage. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 17 Uhr  
**Sigurd Leeder.** Vernissage. Kunstthale Ziegelhütte Appenzell, 17 Uhr

## SO 10.

### Konzert

**Denn sie sollen getröstet werden.** Konzert und Lesungen. Evang. Kirche Grossacker St.Gallen, 17 Uhr  
**Grüss mir Lugano.** Alte Fabrik Rapperswil, 17 Uhr

**Wunschkfilme.** Babettes Fest. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

### Bühne

**Brunch & Talk.** Mit Ann Hutchinson Guest Kunstthale Ziegelhütte Appenzell, 11 Uhr  
**Die Silvesterlocken.** Märchen von Charles Dickens. Parfin de siècle St.Gallen, 11 Uhr  
**Die wilden Schwäne.** Musical nach dem Märchen von Hans Christian Andersen. Theater Winterthur, 11 und 15 Uhr  
**Klassische Matinée mit dem Absolut Trio.** Mit Bettina Boller, Judith Gerscher und Stefanka Perifanova. Kultur im Bären Häggenschwil, 11 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Die Zaubergel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 14 und 17 Uhr  
**Fräulein Stark.** Hör-Drama nach der Novelle von Thomas Hürlimann. Lokremise St.Gallen, 17 Uhr  
**Weihnachtskonzert der PHSG.** «O Come, Emmanuel». Alan Bullard. Kirche Linsebhil St.Gallen, 17 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 18 Uhr  
**Nabucco.** Oper in vier Teilen von Giuseppe Verdi. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr

### Literatur

**Russische Wintergeschichten.** Mit Regine Weingart und Anrim Halter. Parfin de siècle St.Gallen, 17:30 Uhr

### Vortrag

**Menschenrechte, oder: Das Recht des Menschen, Rechte zu haben.** Vortrag zum Internationalen Tag der Menschenrechte. Henry-Dunant-Museum Heiden, 11 Uhr  
**NGW – Wissenschaft um 11.** Kraftwerk Schweiz – erneuerbare Energien. Alte Kaserne Winterthur, 11 Uhr  
**Chante Eta'n: Adlerträume.** Vortrag untermauert mit Liedern von Charly Juchler. Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr

### Kinder

**Suppe, satt, es war einmal....** Mitspiel-Geschichte. Theater am Gleis Winterthur, 11 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 11 Uhr  
**Tschiribim.** Klezmerplausch für die ganze Familie. Stadthaus Winterthur, 11 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 11, 14 und 16 Uhr  
**Weihnachtsbräuche bei uns und anderswo.** Familienführung Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Weihnachtsüberraschung.** Wünsche lassen Kinderherzen höher schlagen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Cars 3.** Regie: Brian Fee. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Peter Pan.** Theaterstück in englischer Sprache (Kindertheater). K9 Konstanz, 15 und 18 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 17 Uhr

### Diverses

**Tatort Natur: Betrug, Mord & Täuschung im Tierreich.** Haarsträuben-de Fälle aus der einheimischen Tierwelt. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 10:30 Uhr  
**3D-Print.** Workshop mit dem Fablab-Winterthur. Fotomuseum Winterthur, 11 Uhr  
**Milonga Parque Patricios mit Los Milonguitas.** 17:30 Tangostunde 18:30 – 22 Milonga mit Los Milonguitas. Militärkantine St.Gallen, 17:30 Uhr

### Ausstellung

**Geführter Rundgang durch die aktuelle Ausstellung.** Forum Würth Rorschach, 11 Uhr  
**Tour de Suisse: Schweizer Kleinmeister aus der Sammlung Bernhard Neher.** Museum zu Allerheiligen Schaffhausen, 11:30 Uhr  
**Führung.** Durch die Ausstellung Sigurd Leeder. Kunstthale Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr  
**Joachim Guggler.** Finissage. Schloss Dottenwil Wittenbach, 14 Uhr  
**The Hobbyist – Open House: Litophanie im 3D-Druck mit dem Fablab Winti.** Open House Event. Fotomuseum Winterthur, 15 Uhr

## MO 11.

### Konzert

**Dresdner Kapellsolisten.** Festliches Weihnachtskonzert. Vaduzer Saal, 20 Uhr  
**Fun Fun Funeral (Lyon, F).** Weir Pop. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

### Nachtleben

**Schnuppertanzkurs.** Werk1 Gossau, 19 Uhr  
**PrepParty – Übungsparty.** Für Tanzschüler – Neulinge und Wiedereinsteiger. Werk1 Gossau, 20 Uhr  
**Tanz mit mir Party.** Paartanz zu aktuellem Sound DJ Janosch & den TaxiDancern. Werk1 Gossau, 21 Uhr

### Film

**Filmmachmittag für Senior/innen.** Krimikomödie «Der letzte Weynfeldt». Pro Senectute St.Gallen, 14 Uhr  
**Kinder machen.** Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Cineclub SG.** The Bridges Of Madison County. Grabenhalle St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Menashe.** Spielfilm von Joshua Z. Weinstein. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**God's Own Country.** «Ein britischer 'Brokeback Mountain', nur besser.» Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr  
**Diva.** Spielfilm von Jean-Jacques Beineix. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**On Body and Soul.** Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 20:40 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 11:30 und 15 Uhr  
**Häuptling Abendwind.** Operette von Jacques Offenbach Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Theateraufführung Studententheater St.Gallen.** Flon St.Gallen, 20 Uhr

### Literatur

**Landluft – Bergbäuerinnen im Porträt.** Matinée mit Daniela Schwegler. Bibliothek Hauptpost St.Gallen, 10 Uhr

### Vortrag

**Tourismus – Auf der Suche nach dem Paradies.** Rolf Bürki und Gastreferierende. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Bauen im Rheintal – Buchpräsentation.** Joshua Loher, Sarah Peter Vogt und Roderick Höning. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 19:30 Uhr

### Kinder

**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 15 Uhr  
**Der Räuber Hotzenplotz.** Familienstück nach Offried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Expedition Peter Pan.** Für alle ab 8 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 14 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Hana Huber erzählt auf Tschechisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

### Diverses

**Bistro International.** Sprachenfans, Reisefreudige und Neugierige. Alte Kaserne Winterthur, 19:30 Uhr

## DI 12.

### Nachtleben

**Kerzenziehen.** DJ Ghost (Ventilator Records) – New Wave & Synthiepop. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### Film

**Kedi – Von Katzen und Menschen.** Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La tenerezza – Zärtlichkeit.** Spielfilm von Gianni Amelio. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Moonrise Kingdom.** Wes Anderson tobt sich in einem Pfadilager aus. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr  
**Die letzte Pointe.** Regie: Rolf Lyssy. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Mein Leben – Ein Tanz: La Chana.** Regie: Lucija Stojevic. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr  
**Pepe Mujica – Der Präsident.** Politkino. Vaudeville Lindau, 20 Uhr  
**Orfeu Negro.** Spielfilm von Marcel Camus. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Glow.** Porträt der legendären Lady Shiva. Muse, Model, Performerin. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Christmas Celebration Dance 2017.** Präsentiert von der Marcelos Move Dance School St.Gallen. Grabenhalle St.Gallen, 19 Uhr  
**Häuptling Abendwind.** Operette von Jacques Offenbach Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**On the Town.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Theateraufführung Studententheater St.Gallen.** Flon St.Gallen, 20 Uhr

### Vortrag

**Unser Urwald.** Bilder und Reisebericht. K9 Konstanz, 19:30 Uhr

### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Expedition Peter Pan.** Für alle ab 8 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 und 19 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 15 Uhr



## Palace St.Gallen

palace.sg

6.12.

### Worst Case Szenarios: Sekten, Freikirchen, Glauben

Haha, Hallelujah: Storm und Störmer präsentieren Bizzares aus dem «Haus der Bibel».

9.12.

### AJ Tracey

Die Grime-Rakete aus West-London, einziges Konzert in der Schweiz!

21.12.

### Alpines Brise-, Wind- und Sturmregister

Sven Bösiger, Michael Neff, Patrick Kessler und Stefan Baumann bringen das Wetter zum Klingen.

24. und 31.12.

### Weihnachten und Silvester im Palace

Last station: Die Jahresschlussdiscos mit Palace-DJs & Drinks an der langen Bar

### Vorschau:

- 27.1. Silentbass (Plattentaufe)
- 3.2. Faber (CH)
- 9.2. Schnellertollermeier (CH)
- 15.2. Algiers (US)
- 9.&10.3. Hora Theater – Bob Dylans  
115ter Traum



**kulturpunkt  
flawil**

1. uusikuu - finnischer tango  
2. little africa festival flawil  
8. sydney ellis - deep blues  
9. manu delago - hangmaster  
15. seeda - obertongesang  
16. red sun - world fusion jazz

dezember

www.kulturpunkt-flawil.ch



● **spielboden**

**aktionstheater ensemble**  
**swing: dance to the right**  
Di 5 / Do 7 / Fr 8 / Sa 9 Dez

**Maurer & Novovesky - JETZT** Do 14 Dez

**toni.eberle.band** Do 21 Dez

**gab&gal - Album Release** Fr 22 Dez

**Fatima Spar & The Freedom Fries** Do 28 Dez

**Rosi Spezial** Fr 29 Dez

**Ski Schuh Tennis Ochrestra** Sa 30 Dez

**Spielboden Kinoprogramm und weitere  
Veranstaltungen auf [www.spielboden.at](http://www.spielboden.at)**

**Spielboden Dornbirn** Färbergasse 15, A 6850 Dornbirn  
Tel. +43 5572 21933, [spielboden@spielboden.at](mailto:spielboden@spielboden.at), [www.spielboden.at](http://www.spielboden.at)  
Foto: Cat Jimenez © Rudolf Sagmeister





**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Elodie Tassin erzählt auf Französisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

#### Diverses

**Erfreuliche Universität, Theater Talk 2.** Mit Jonas Knecht. Palace St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Eulenspiegel / Was, wie, warum?** Einfache Themen in die Tiefe fortgedacht. KulturPunkt Flawil, 20 Uhr

#### Ausstellung

**Alles, nur nicht konkret – Guido von Stürler & Ernst Thoma.** Rundgang mit den Künstlern. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

## MI 13.

#### Konzert

**Sir Andrés Schiff spielt Bartók.** Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Coro Blu.** Winterthurer Chor mit buntem Repertoire. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Le Son Du Vent.** JazzAmMittwoch. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Tuningforks.** Aus der Konzertreihe von Aktio Gnapella. Werk 1 Gossau, 20:30 Uhr

#### Nachtleben

**FuckUp Nights Vorarlberg.** 1 Year Anniversary // VOL. IV. Spielboden Dornbirn, 19 Uhr  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**Kerzenziehen.** DJ Fliegerová – The Eclectic Soundsystem of Flying K. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

#### Film

**Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).** Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 16:30 Uhr  
**Kinder machen.** Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Human Flow.** Ai Weiweis Film über die Flucht von Millionen Menschen. Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**Paterson.** Regie: Jim Jarmusch. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

#### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr  
**Cinderella.** Märchenzauber für die ganze Familie. Figuren Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 15 Uhr  
**Romeo and Juliet.** Tragödie in englischer Sprache von William Shakespeare Theater Winterthur, 15 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 16:30 Uhr  
**Christmas Celebration Dance 2017.** Präsentiert von den Marcelos Move Dance School St.Gallen. Grabenhalle St.Gallen, 19 Uhr  
**Die Räuber.** Schauspiel von Friedrich Schiller. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**My Sister Syria.** Schauspiel in Englisch – TNT Theatre Britain Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr

**Romeo and Juliet.** Tragödie in englischer Sprache von William Shakespeare Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Barbara Baldini: Verkehrstauglich.** Österreichs aussergewöhnliche Sexpertin ist zurück! Kinotheater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr  
**Die Silvesterglocken.** Märchen von Charles Dickens. Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Theateraufführung Studententheater St.Gallen.** Flon St.Gallen, 20 Uhr

#### Vortrag

**Überblick über die Weltgeschichte vom Imperialismus bis nach der Jahrtausendwende.** Dritter Teil: 1945 bis 2000. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Männerpalaver: Mann und Mutter.** Palavern, sich persönlich über Lebensthemen austauschen. Altes Zeughaus Herisau, 18:30 Uhr  
**Chante Eta'n: Adlerträume.** Vortrag untermauert mit Liedern von Charly Juchler. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

#### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Der Räuber Hotzenplotz.** Familienstück nach Otfried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Der Tannenbaum und andere Geschichten von Hans Christian Andersen.** Märchen im Museum. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Vorfroide auf Weihnachten mit Geschichten und Basteleien.** Gold, Glitzer und Geschichten. Kunstmuseum Thurgau Warth, 14 Uhr  
**Goofe-Atelier.** Kreatives Gestalten im Museumsatelier Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr  
**Paddington 2.** Regie: Paul King. Kino Rosental Heiden, 14 Uhr  
**Kinderfilm Paddington.** Kinderkino mit anschliessendem Zvieri. Bistro zuTisch Bischofszell, 15 Uhr  
**Lumpenput.** Kinderstück. Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 und 16 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Selma Mechergui erzählt auf Arabisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr  
**Mitmachtheater.** Für Kinder von 7 – 11 Jahren. Eisenwerk Frauenfeld, 16 Uhr  
**Schürmäckchen.** Geschichtenabend im Advent. Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr

#### Diverses

**Geheimnistour I: Vom Städtischen Museum zum Landungsplatz.** Themenführung in Überlingen Städtisches Museum Überlingen, 16:30 Uhr

#### Ausstellung

**Marcia Hafif.** Gespräch in der Ausstellung. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Dezemberausstellung.** Jubiläumsfest 10 Jahre Café des Arts. Kunsthalle Winterthur, 19 Uhr  
**St Flaive, concierge.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 14.

#### Konzert

**Züri West (CH).** Mit ihrem neuen Album. Salzhaus Winterthur, 19 Uhr  
**Sir Andrés Schiff spielt Bartók.** Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Agnieszka Gorgon & Band.** Pop, Soul, Funk und HipHop. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**Tome Iliev Quartet.** World Jazz Contemporary. Dimensione Bistro Cafe Winterthur, 20 Uhr  
**Spiritual Standards.** Pianist Markus Burger und Saxophonist Jan von Klewitz. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 20:09 Uhr  
**Die Kofferband.** Mundart-Acoustic-Comedy. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**Simon Schwaninger & Larissa Scheelein.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**'The Anatomy of Frank (USA) – Molton.** Cinematic Chamber Pop. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Jazz Jam Session.** Mit Sixtonesz Z. K9 Konstanz, 20:30 Uhr  
**Meute.** Techno, Deep House. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

#### Nachtleben

**West Coast Swing Paartanz lernen.** Schnupperkurse & Grundkurs – Lifestyle pur. Alpenchique St.Gallen, 19 Uhr  
**Kerzenziehen.** André & Till (45rpm.ch) – Blog-Party. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

#### Film

**Goliath.** Als Jessy schwanger wird, stürzt David in eine tiefe Krise. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Spielfilm von Amanda Dornell. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Maria by Callas.** «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 18:45 Uhr  
**Die Reise der Pinguine 2.** Regie: Luc Jacquet. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Open Land – Meeting John Abercrombie.** Dokumentarfilm von Oliver Primus und Arno Oehri. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

#### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Eine Familie.** Dramödie von Tracy Letts. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Leo Wundergut: Davon geht die Welt nicht unter.** Kabarettistischer Liederabend. Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Maurer & Novovesky: Jetzt.** Ein rasanter Action-Thriller-Schwank. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr  
**Eine Stunde auf Erden.** Dokumentarisches Theaterstück über das Ende der Welt. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Törli uf, Törli zue – Julius Adventsgeschichte.** Programm mit viel Musik für die ganze Familie. Phönix Theater, Tanz und Töne Steckborn, 20:15 Uhr

#### Literatur

**Am Anfang war alles dunkel...** Szenische Lesung mit Musik. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

#### Vortrag

**Barockbibliotheken im süddeutschen Sprachraum.** Vortrag von Dr. Ulrike Ganz. Stiftsbibliothek. Musiksaal im Dekanatsflügel St.Gallen, 18 Uhr  
**Ringvorlesung: Freundschaft zwischen Mediatisierung und Fürsorge.** Referat von Janosch Schobin. FHS St.Gallen, 18 Uhr  
**Neue Spielräume.** Schulmodellregion Vorarlberg – Eine Vorbildfunktion? Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr

#### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Marianne Wäpse erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr  
**Diverses**  
**Kunst-Häppchen.** Für eine kurze und erfüllte Mittagspause. Kunst Halle St.Gallen, 12:30 Uhr  
**Stadtgebet.** Finde Ruhe im Zentrum von St.Gallen Dom St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Wellenreiten.** Spiritueller 5-Rhythmen-Tanz mit Dagmar Cee. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

#### Ausstellung

**Tour de Suisse: Schweizer Kleinmeister aus der Sammlung Bernhard Neher.** Museumshäppchen. Museum zu Allerheiligen Schaffhausen, 12:30 Uhr  
**Unjurierte, freie Bündner Werkchau 2017.** Vernissage. Kabinett der Visionäre Chur, 18 Uhr  
**Grenzen des Verstandes – Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoin und Theres Senn.** 10-Minuten-Kino von Semiconductor und Finisage. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## FR 15.

#### Konzert

**Weihnachtsoratorium, I. Teil, «jauchzet, frohlocket, auf, preiset die tage».** Evang.-ref. Kirche Trogen, Werkeinführung 17:30 Uhr, Konzert 19 Uhr  
**Weihnachtskonzert.** Mozartiana, 4. Tonhallekonzert. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Figures.** Pop. Dimensione Bistro Cafe Winterthur, 20 Uhr  
**Knöppel & Jack Stoiker (CH).** Der St.Galler Kultbarde ist zurück! Afterparty: Mama im Rock! The Penis-breasts. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Bart.** Bluesrock Wein Berneck, 20 Uhr  
**Stefanalfred.** Stephan Dachler & Peter Baumann: Lieder für Herz & Kopf. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Bodo Wartke.** Klaviersdelikte TAK Theater Liechtenstein Schaan, 20:09 Uhr  
**Marcel Thomis X-Mas Songs.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Michael Neff Group.** Jazz. Restaurant Schlössli Appenzell, 20:30 Uhr  
**Sedaa: musikalischer Trip auf den Stationen der Seidenstrasse.** Exotische Welt zwischen Orient und mongolischer Steppe. KulturPunkt Flawil, 20:30 Uhr  
**We Invented Paris.** Indie. Gare de Lion Wil, 20:30 Uhr  
**Bernhard Gedrat: touch the world.** Musabara World Friends feat. Mohamed Badawi. K9 Konstanz, 21 Uhr

**Mario Batkovic (CH), DJ Positive.** TapTab Schaffhausen, 21 Uhr  
**Metal Night.** Flon St.Gallen, 21 Uhr

#### Nachtleben

**Anna & Maria.** Deep House, Electro, Techno. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**Klimbim & Firlefan.** Electro-Pop. Kula Konstanz, 22 Uhr  
**Lindaushitty Dub Session No.11.** Dub-Rise Soundsystem; Greenfoundation Sound. Vaudeville Lindau, 22 Uhr  
**Eptic.** Dubtrex. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

#### Film

**La belle et la meute.** Spielfilm von Kaouthar Ben Hania. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Lange ein Geheimtipp: der legendäre Fotograf und Künstler. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Dokumentarfilm von Milo Rau. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Find Me – Kurzfilmpremiere.** AIDS-Hilfe Vorarlberg Charity Event. Spielboden Dornbirn, 19 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 19 Uhr und Kino Cameo Winterthur 20:15 Uhr  
**Indivisibili – Die Unzertrennlichen.** Regie: Edoardo De Angelis. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Darjeeling Limited.** Wes Anderson schickt drei Jungs zur Erleuchtung nach Indien. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

#### Bühne

**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 11 und 18 Uhr  
**Die verkaufte Braut.** Oper von Bedřich Smetana. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Die Zauberrorgel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Eine Stunde auf Erden.** Dokumentarisches Theaterstück über das Ende der Welt. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Fräulein Stark.** Hör-Drama nach der Novelle von Thomas Hürlimann. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Oropax-Weihnachtsshow.** Kreuz Jona, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr

#### Kinder

**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 15 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 Uhr

#### Diverses

**Jassen.** Für Seniorinnen und Senioren. Generationentreff Negropont Rorschach, 14 Uhr  
**Singnachmittag.** Pro Senectute Rorschach, 14:30 Uhr  
**Ein Dom-Abend.** Wandbild in der DenkBar und Führung im Dom. Denkbar St.Gallen, 18 Uhr  
**Italienisches Sprachencafé.** Sprachkenntnisse praktizieren. Kino Rosental Heiden, 18:30 Uhr



**Musikalische Höhepunkte in der  
Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell**

**KONZERTE 2018**  
**Vom Volkston zur Kunstmusik**

- Konzerte mit nationalen und internationalen Musikgrößen
- immer am ersten Freitag des Monats um 20 Uhr
- in intimer und emotionaler Atmosphäre
- zu attraktiven Preisen

5. Januar 2018	SALON PASSION Neujahrskonzert - Delikatessen der Salon Musik
2. Februar 2018	BARRY DOUGLAS – Meisterwerke für Klavier und Celtic Airs
2. März 2018	DANIEL SCHNYDER, BASSAM SABA, YANG JING, BELENUS QUARTETT - Klingende Seidenstrasse
6. April 2018	DAME FELICITY LOTT, SEBASTIAN WYBREW - Liederabend
4. Mai 2018	SCHWEIZER KLAVIERTRIO – Zum 20. Geburtstag
1. Juni 2018	GIULIA OTT, LAURA SCHMID Preisträgerinnen des Migros Kulturprozent
6. Juli 2018	LOYKO – Teufelsgeiger - russisches Roma Ensemble
3. August 2018	HANNELI MUSIG Über Stock und Stei und Polka ma non troppo
7. September 2018	JAMES CAMPBELL, SCHWEIZER KLAVIERTRIO & FRIENDS Raritäten von Klassik bis Klezmer
5. Oktober 2018	ARON QUARTETT, MARTIN LUCAS STAUB - Slawische Seele
9. November 2018	GRYPHON TRIO KANADA – Love Triangle
7. Dezember 2018	TENEBRAE CONSORT – Sun, Moon, Sea and Stars

**Abonnement für 12 Konzerte nur Fr. 300.-**  
Kunsthalle Ziegelhütte, Ziegeleistrasse 14, 9050 Appenzell  
Tel. 071 788 18 60 [www.h-geberfka.ch](http://www.h-geberfka.ch)

 Heinrich Gebert  
Kulturstiftung Appenzell

## regula baudenbacher

Bilder, Zeichnungen und Objekte, bis Winter 2018

## konzert im dunkeln

Freitag, 1. Dezember, 18h / 20h

Von der kompletten Licht-Stille in ein Meer des Lauschens.  
Jazz-Gitarrist Sandro Schneebeil und der begnadete  
Bläser Max Pizio skizzieren poetische Klanglandschaften.

## johannes kobelt qua(n)tett

Silvester, 31. Dezember. Nocturne 21.30h

Die «Musicaprios» und das Qua(n)tett sind Slow Food für die Seele. Musikalisches Feuerwerk aus verschiedensten Musikkulturen in überraschenden Instrumentalbesetzungen. Katharina Kobelt, Johannes Kobelt, Adrian Bodmer.

## brecht. musik

Samstag, 20. Januar 2018. 20h

„Von der Unzulänglichkeit“ Kompositionen und Improvisationen nach Texten von Brecht. Franziska Welti, Sopran, Jürgen Kupke, Klarinette, Hannes Zerbe, Piano

kulturverein

schlosswartegg

warteggkultur.ch  
9404 Rorschacherberg  
071 858 62 62  
Konzertmenu

Kanton St.Gallen  
Kulturförderung

SWISSLOS


RAIFFEISEN



**kellerbühne** '17  
Dezember

Weihnachtsmärchen & Silvesterpremiere

Kellerbühne St.Gallen St. Georgen-Strasse 3, 9000 St.Gallen  
Vorverkauf und Reservation 1 Monat im voraus  
Klubschule Migros am Bahnhof, 058 568 44 49, [www.kellerbuehne.ch](http://www.kellerbuehne.ch)  
Abendkasse 1 Stunde vor Beginn, 071 223 39 59

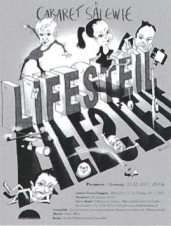


**Sa 02.12 14:00/16:30** Das Amateurtheater «St.Galler Bühne» zeigt  
**Der gestiefelte Kater**

Nach den Brüdern Grimm: Hans erbt vom Vater den Kater Felix, der ihm Hilfe in Aussicht stellt, wenn er Stiefel erhält. Von da an wendet der listige Kater für ihn alles zum Guten!

Genauere Informationen unter: [www.st-galler-buehne.ch](http://www.st-galler-buehne.ch)

Kinder: Fr. 8.- | Erwachsene: Fr. 17.-



**Sa 02.12 20:00** Cabaret Sälewie  
**Lifesteil**

Steil zeigt jegliche Wachstumskurve aufwärts und dafür legt sich die Menschheit steil in die Kurve; kein Steig zu steinig zum maximierten Optimum zu gelangen – denn: «Steil ist geil – und hat Style!»

Rosanna Schmid, Katrin Schatz, Thomas Frischknecht und Thomas Keller werfen sich mit spitzer Zunge und frechem Sound in jede Lebenslage. Am Piano: Simon Meier.  
Regie: Sarah Fuhrmann und Ensemble.

Der Vorverkauf in der Klubschule Migros bleibt vom 24. Dezember bis 1. Januar geschlossen.  
Unter [www.kellerbuehne.ch](http://www.kellerbuehne.ch) ist die Platz-Reservation online rund um die Uhr möglich.

Fr. 30.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 15.-

Mit Unterstützung von: **st.gallen** **Kanton St.Gallen Kulturförderung** **SWISSLOS**

Sponsoren: **MIGROS kulturprozent** **TAGBLATT** **acrevi** **meine Buch** **Rössli**

## DIOGENES Theater

12/2017

Donnerstag, 14. Dezember 2017, 20:00 Uhr

Samstag, 16. Dezember 2017, 20:00 Uhr

Sonntag, 17. Dezember 2017, 17:00 Uhr

### Am Anfang war alles dunkel...

Szenische Lesung der Diogenes Theatergruppe mit Musik von  
Goran Kovacevic und Isabella Pinsek-Huber

Donnerstag, 28. Dezember 2017, 20:00 Uhr

### Philipp Langenegger, Werner Alder, Maya Stieger // Sonnesiits ond schattehalb

Eine Huldigung an die Appenzeller

Freitag, 29. Dezember 2017, 20:00 Uhr

### Töbi Tobler & Ficht Tanner // Appenzeller Space Schöttl

Hackbrett trifft Kontrabass

Diogenes Theater  
Kuglgasse 3  
9450 Altstätten

[www.diogenes-theater.ch](http://www.diogenes-theater.ch)







### 3 Engel fürs Chössi

Der Besuch der drei Engel Peter Hottinger, Christian Käufeler und Martha Zürcher führte in den letzten Jahren jeweils zu unglaublichen Basteleien, literarischen Weihnachtskugeln und musikalischen Schelmerieen. Auch dieses Jahr: mit Reimen und Tönen, mit Vorträgen und Nachhaltigem, mit Beflügeltem und Abgehobenem. Alles mit Engelszungen vorgetragen von den drei Himmelsboten. Der Abend beginnt im Restaurant mit Empfang und Gloria. Jubilierende Melodien fesseln die 50 Gäste. Mehr Platz hat es leider nicht.

**Samstag, 16. Dezember, 19 Uhr,**  
**Chössi Lichtensteig.**  
choessi.ch



### «Wir schenken uns nix»

Lebkuchen und Guetzli machen dick. Weisse Weihnacht gab's schon lang nicht mehr und die Nordmantanne nadelte bereits beim Aufstellen. Von friedlicher Adventszeit weit und breit nichts zu spüren... Deshalb singt die 5-köpfige A-Cappella-Band Viva Voce in ihrem Weihnachtsprogramm entschieden gegen Konsumterror und Geschenkewahn an. Kein noch so traditionelles Lied ist vor ihrer Kreativität sicher, wenn sie mit Hintersinn, Humor und allein mit ihren Stimmen für besinnliche und beschwingte Atmosphäre sorgen.

**Samstag, 16. Dezember, 20 Uhr,**  
**Würth Haus Rorschach.**  
wuerth-haus-rorschach.ch



### Troubas Kater im Eisenwerk

Die Berner Mundart-Truppe präsentiert ihr zweites Album: Mundart, Rap, Chanson, Folk, Rock, Pop, Hip Hop und alles, was sich den Jungs sonst noch so in den Weg stellt. Mit ihrem Erstling nannten Troubas Kater Ende 2015 offene Türen und Ohren ein und trafen den Zeitgeist mitten ins Herz. Seither hinterliessen unzählige begeisternde Konzerte auf den kleinen und grossen Bühnen des Landes wie am Openair St.Gallen, Heitere Zofingen und natürlich am Gurtenfestival bleibende Eindrücke bei Band und Publikum.

**Samstag, 16. Dezember, 21 Uhr,**  
**Eisenwerk Frauenfeld.**  
eisenwerk.ch

**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr  
**FreiTanz.** 5Rhythmen mit Beatrice Fischer. Kultur-Werkstatt Wil, 20 Uhr  
**Milonga – öffentliche Tango-Tanznacht.** Wöchentliche Milonga mit wechselnden DJs und Barbetrieb Tango Almacen St.Gallen, 21 Uhr

#### Ausstellung

**Schnittbar.** Retrospektive mit Scherenschnitten von Elsi Hohl. Rab-Bar Trogen, 19 Uhr  
**Walter Wetter.** Vernissage. Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 19 Uhr

### SA 16.

#### Konzert

**Après Bach. Matinée & Weihnachtskonzert mit dem Chor VoKal.** Rund um Britten's «Hymn to St.Cecilia». Kirche St.Mangen St.Gallen, 10:15 Uhr  
**Chante Eta'n.** Claude Jaermann & Band. Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr  
**Klanghalt – Luther Lieder singä.** 20 Min. Wort, Musik, Stille. Luther-Choral. Kreuzgang St.Katharinen St.Gallen, 17 Uhr  
**Jahreskonzert Bach-Chor St.Gallen: Magnificat.** C.P.E. Bach/F. Poulenc mit dem Capriccio Barockorchester. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Skandinavische Weihnachten.** Traditionelles Weihnachtskonzert des Männerchors Concordia. Stadtkirche St.Nikolaus Wil, 19:30 Uhr  
**Jou Jou – La Première.** Techno/House, Partyreihe. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Stallion (D) / Machine Gun Horror (A) / Discopowerboxx (A) /**

**Animalize (A).** Rock & Metal Weihnachtsparty Schlachthaus Kulturcafé Dornbirn, 20 Uhr  
**Karl Andreas Kolly.** Klavierrezital / Werke von Chopin, Debussy, Albéniz, Matt TAK Theater Liechtenstein Schaan, 20:09 Uhr  
**Baiju Bhatt & Red Sun.** Fürs musikalische Schaffen erhielten sie Auszeichnungen. KulturPunkt Flawil, 20:30 Uhr  
**Lo & Leduc mit Support Nemo.** Das Duo kommt mit neuen Songs und einer eingespielter Band. Stadtsaal Wil, 20:30 Uhr  
**Troubas Kater (CH).** Mundartrock-Saal. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr  
**Vedett (Fr).** Poppig-spleeniger Wave. Restaurant Schwarzer Engel St.Gallen, 21:30 Uhr  
**Dirty Doering – Oh! Mon Dieu!** Support: Julius (Intro) / Maustropf (Outro). Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

#### Nachtleben

**Elypsis.** Progressiv, Psytrance, Goa. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**Heilandzak.** Pre-Christmasparty. Zak Jona, 20 Uhr  
**Die K9-Disco!** Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 21 Uhr  
**Bravo Hits – Xmas Edition.** Kugl St.Gallen, 22 Uhr  
**Colors.** DJs Scream (D), Sweep (ZH), Bush Bungalow (SH), TapTab Schaffhausen, 22 Uhr  
**Rocksteady Bang-A-Rang.** Hot Reggae, Sharp Soul, Ska & Rocksteady. Kraffteld Winterthur, 23 Uhr

#### Film

**Aurore.** Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 11:45 Uhr  
**La belle et la meute (Aala Kaf Ifrit).** Eine junge Frau wird in Tunis vergewaltigt. Kinok St.Gallen, 13:30 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Milo Raus Tribunal über Krieg und Rohstoffhan-

del in Kongo. Kinok St.Gallen, 15:30 Uhr  
**Walk with me.** Regie: Marc J. Francis, Max Pugh. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Cheyenne – This must be the place.** Spielfilm von Paolo Sorrentino. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 19:10 Uhr  
**Lieber Leben.** Regie: Mehdi Idir Grand Corps Malade. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Dokumentarfilm von Iwan Schumacher. Kino Cameo Winterthur, 20:30 Uhr  
**On Body and Soul.** Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

#### Bühne

**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Die Zaubergeorgel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 14 und 17 Uhr  
**Das rote Geschenk.** Ein zauberhaftes Ballett. Takino Schaan, 16 Uhr  
**3 Engel fürs Chössi.** Weihnachtsspecial mit Nachtessen. Chössi-Theater Lichtensteig, 19 Uhr  
**La Bohème.** Oper von Giacomo Puccini. Theater St.Gallen, 19 Uhr  
**Die verkaufte Braut.** Oper von Bedrich Smetana. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Gabriel Vetter: Hobby.** Bärensaal Hundwil, 20 Uhr  
**Grund für Liebe.** Mit der Kabarettistin Tina Köbernick. Fabriggli Buchs SG, 20 Uhr

**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnykow. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr  
**Wie im Himmel.** Schauspiel mit Musik von Kai Pollak Tonhalle Wil, 20 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 20 Uhr

#### Literatur

**U20 Poetry Slam.** Flon St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Am Anfang war alles dunkel...** Szenische Lesung mit Musik. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

#### Kinder

**Kerzenziehen für Familien.** Hongler Kerzenladen Altstätten, 9 Uhr  
**Cevi Kerzenziehl Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 10 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Alice Noger erzählt auf Englisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Es war einmal: Grosseltern erzählen.** Vergnügliche Lesestunde mit Albert Mehr. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 14 Uhr  
**KinderKunstLabor.** Werkstatt. Alte Fabrik Rapperswil, 14 Uhr  
**Silberpracht und Goldglanz – Wir stellen Weihnachtsschmuck her.** Kinderclub. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Ulrich Gabriel & Rolf Aberer.** Schneehase Nagobert & der klingende Adventskalender. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

#### Diverses

**Kunst am See.** Stadt- und Kunstführung. Forum Würth Rorschach, 15 Uhr

## SO 17.

#### Konzert

**Skandinavische Weihnachten.** Traditionelles Weihnachtskonzert des Männerchor Concordia. Stadtkirche St.Nikolaus Wil, 15 und 17:15 Uhr  
**Konzert zu Weihnacht.** «Quem pastores laudavere» von Enrico Lavarini. Kath. Kirche Walenstadt, 17 Uhr  
**Mozarts C-Moll-Messe.** Mit Regula Mühlemann. Stadthaus Winterthur, 17 Uhr  
**Weihnachtskonzert.** Mozartiana, 4. Tonhallekonzert. Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr  
**Sunday Mess.** Phuong Dan, Piet Möbler, AM Khamsaa. Kraffteld Winterthur, 15 Uhr  
**Weihnachtskonzert mit dem jungen Chor VoKal.** Rund um Britten's «Hymn to St.Cecilia». Kirche Haldenbühl Gossau, 17 Uhr  
**Reto Burrell.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr  
**Tag der Kulturen.** Tanz, Theater, Musik, Information. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr

#### Film

**Maria by Callas.** «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Stella und der Stern des Orients.** Familienfilm von Erna Schmidt. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr  
**I. Claude Monet.** Neue Perspektiven auf Leben und Werk des Impressionisten. Kinok St.Gallen, 13:15 Uhr  
**Glow.** Porträt der legendären Lady Shiva. Muse, Model, Performerin. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Lange ein Geheimtipp: der legendäre Fotograf und Künstler. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**The Square.** Das neue Meisterwerk von Ruben Östlund («Turist»). Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Regie: Milo Rau. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Wunschkinder.** Monty Pythons «Life of Brian». Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

#### Bühne

**Das rote Geschenk.** Ein zauberhaftes Ballett. Takino Schaan, 14 Uhr  
**Der gestiefelte Kater.** Amateurtheater «St.Galler Bühne». Kellerbühne St.Gallen, 14 und 16:30 Uhr  
**Die Zaubergeorgel.** Märchenmusical von Jörg Schneider Stadttheater Schaffhausen, 14 und 17 Uhr  
**Cinderella.** Märchenzauber für die ganze Familie. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Die verkaufte Bühne.** Oper von Bedrich Smetana. Theater Winterthur, 14:30 Uhr  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr  
**Die Silvesterglocken.** Märchen von Charles Dickens. Parfin de siècle St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Wings by Rigolo.** Artistik, Tanz, Theater und Musik. Olma Halle 1.1, Eingang B St.Gallen, 18 Uhr  
**DeRothfils «Park».** Abend im Streulicht des schrillen Vergnügens. Theater am Gleis Winterthur, 19 Uhr  
**Eine Familie.** Dramödie von Tracy Letts. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

#### Literatur

**Russische Wintergeschichten.** Mit Regine Weingart und Anrim Halter. Parfin de siècle St.Gallen, 11 Uhr  
**Am Anfang war alles dunkel...** Szenische Lesung mit Musik. Diogenes Theater Altstätten, 17 Uhr



**Kinder**  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 11 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 11 und 14 und 16 Uhr  
**Als der Weihnachtsmann vom Himmel fiel.** Regie: Klaus Marschall. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Herr Eichhorn und der erste Schnee.** Für Kinder ab 4 Jahren. Fabriggli Buchs, 16 Uhr

**Diverses**  
**Schallplatten & CD-Börse.** Spielboden Dornbirn, 11 Uhr  
**Röbi Koller Umwege.** Höhenflüge, Abstecher und Sackgassen. Rössliort Bücher St.Gallen, 17:30 Uhr

**Ausstellung**  
**Throwing Snow into a Circle / Fokus-Preis: Lisa Eikrann.** Kunsthaus Glarus, 11 Uhr  
**Führung.** Forum Wüth Rorschach, 11 Uhr  
**Zauberhafter Christbaumschmuck.** Kultur am Sonntag. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Sonntagsführung im Kunstmuseum.** Einblicke in die aktuelle Ausstellung. Kunstmuseum Thurgau Warth, 15 Uhr  
**Übungen für eine bessere Zeit.** Finissage. Oxyd Winterthur, 16 Uhr  
**Eva-Maria Pfaffen – Aus der Fülle.** Künstlergespräch. Kunsthalle Wil, 16 Uhr  
**To Level Out / Judith Huber / The last Performance of the year.** Performancereihe mit anschliessendem Künstlergespräch. MoE Museum of Emptiness St.Gallen, 17 Uhr

## MO 18.

**Konzert**  
**Just Wood Jam.** Akustik-Session. K9 Konstanz, 20 Uhr  
**Kadavar.** Support: Travelin Jack. Conrad Sohm Dornbirn, 20 Uhr  
**Moes Anthill (Uri).** Harmonischer Banjo-Folk. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Schnupperntanzkurs.** Rest. Werk1 Gossau, 19 Uhr  
**PrepParty – Übungsparty.** Für Tanzschüler – Neulinge und Wiedereinsteiger. Werk1 Gossau, 20 Uhr  
**Tanz mit mir Party.** Paartanz zu aktuellem Sound DJ Janosch & den TaxiDancern. Rest. Werk1 Gossau, 21 Uhr

**Film**  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**La belle et la meute.** Spielfilm von Kaouter Ben Hania. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Últimos días en La Habana.** Diego pflegt seinen kranken Freund Miguel. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr  
**20000 Days on Earth.** Dokumentarfilm von Iain Forsyth und Jane Pollard. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Bühne**  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadtthea-

ter Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Das rote Geschenk.** Ein zauberhaftes Ballett. Takino Schaan, 10 Uhr  
**Kultur am Montag: Theatersport.** PHSG Hochschulgäude Maria-berg Rorschach, 19:30 Uhr

**Kinder**  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Herr Eichhorn und der erste Schnee.** Eine vorweihnachtliche Geschichte ab 3 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 und 14 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Monika Enderli erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

**Diverses**  
**Sprachencafé Italienisch.** Konversation in Italienisch Generationentreff Negropont Rorschach, 15:30 Uhr

## DI 19.

**Konzert**  
**Kadavar.** Rock, Support: Travelin Jack. Kula Konstanz, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**DJ Der Gian.** Meer als TripHop. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Film**  
**Die Hütte.** Regie: Stuart Hazeldine. Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr  
**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Robert Altmans Last Radio Show (A Prairie Home Companion).** Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Kinder machen.** Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Madame.** Regie: Amanda Sthers. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Diva.** Spielfilm von Jean-Jacques Beineix. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Rushmore.** Wes Andersons aberwitzige College-Komödie mit Bill Murray. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Bühne**  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 09:30 und 11:30 Uhr  
**Das rote Geschenk.** Ein zauberhaftes Ballett. Takino Schaan, 10 Uhr  
**On the Town.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Tschick.** Stück nach dem Roman von Wolfgang Herrndorf. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Fräulein Stark.** Hör-Drama nach der Novelle von Thomas Hürlimann. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die bekannte Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Kinder**  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Herr Eichhorn und der erste Schnee.** Eine vorweihnachtliche Geschichte ab 3 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 und 14 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Lena Graf und Franca Zanolari erzählen auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16 Uhr

**Ausstellung**  
**Zeichnen mit Lika Nüssli.** Zeichnungsstudio in der Ausstellung. Kunstmuseum St.Gallen, 18 Uhr

## MI 20.

**Konzert**  
**Artist in Resonance.** Kit Armstrong spielt Bach. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr  
**Session-Room.** Selber musizieren. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Jazz & Toni Eberle Band.** Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Café Tango.** Kurs & Milonga mit Rafael Herbas. Kaffeehaus St.Gallen, 19 Uhr  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 19 Uhr

**Film**  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 14:45 Uhr  
**Maria by Callas.** «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 16:20 Uhr  
**Non ho l'età.** Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**The King of Kings.** Peter Madsen and CIA play Silent Movies. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Lange ein Geheimtipp: der legendäre Fotograf und Künstler. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Bühne**  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Tschick.** Stück nach dem Roman von Wolfgang Herrndorf Theater Winterthur, 10 Uhr  
**Cinderella.** Märchenzauber für die ganze Familie. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Tschick.** Stück nach dem Roman von Wolfgang Herrndorf Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnyjkw. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die bekannte Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Figurentheater für Kinder und Erwachsene.** Margrit Gysin mit ihrem neuen Stück als Try-Out. Treppenhause Rorschach, 20:15 Uhr

**Literatur**  
**Poetry Slam.** Dichterwettbewerb. Kula Konstanz, 19 Uhr

**Vortrag**  
**Vortrag 03: Lehm.** Arnaud Evrard, Bauphysiker aus Feldkirch. ArchitekturWerstatt St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Chante Eta'n: Adlerträume.** Vortrag untermauert mit Liedern von Charly Juchler. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

**Kinder**  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 10 Uhr  
**Herr Eichhorn und der erste Schnee.** Eine vorweihnachtliche Geschichte ab 3 Jahren. TAK Theater Liechtenstein Schaan, 10 und 16 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Als der Weihnachtsmann vom Himmel fiel.** Regie: Klaus Marschall. Kino Rosental Heiden, 14 Uhr  
**Der Räuber Hotzenplotz.** Familien-

stück nach Otfried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Gold, Glitzer und Geschichten: Basteln im Kinderworkshop.** Kunstmuseum Thurgau Warth, 14 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Kathrin Raschle erzählt auf Deutsch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 15 Uhr  
**Weihnachtsabenteuer im Kulturmobil.** Theater im geheizten Zirkuswagen für Kinder ab 3 Jahren. Marktgasse Ecke Neugasse St.Gallen, 15 und 16 Uhr  
**Schätznäpfunklä.** Geschichtenabend im Advent. Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr

**Diverses**  
**Karaoke Night.** Immer am 1. Mittwoch des Monats. Gallus Pub St.Gallen, 17 Uhr  
**Weihnachtsglanz im Museum: Christbaumschmuck, Sakralkunst und Tafelsilber.** Kultur am Feierabend. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 18 Uhr  
**Drink & Draw.** Zeichnen, Trinken, Fachsimpeln. Militärkantine (Kastanienhof) St.Gallen, 19 Uhr

**Ausstellung**  
**St Sabre, allopathe.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 21.

**Konzert**  
**Faber (CH) / Frutti Di Mare (CH).** Lieder mit einem gewaltigen Furor. Salzhaus Winterthur, 19 Uhr  
**Sophie Louise.** Husmusik - Singer/Songwriter im Café. Oya Bar & Café St.Gallen, 19 Uhr  
**Café Deseado.** Wortlose Geschichten aus der nordöstlichen Pampa. Alpstein Kebab Heiden, 20 Uhr  
**Nen.** Jazz. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Adrian Mira & Ramon Ziegler.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**The Sad Pumpkins.** Old School Jazz. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**Alpines Brise - Wind- und Sturmregister.** Michael Neff, Patrick Kessler, Stefan Baumann, Sven Bössiger. Palace St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Heimspiel 12.** Jazz & Rock Kommando. K9 Konstanz, 20:30 Uhr  
**Nyna sings...** Nyna Dubois, Andi Schnoz, Rolf Caffisch, Marsael die Bar Chur, 20:30 Uhr  
**Swinging Christmas.** Urs Gühr am Piano und Peter Lenzin am Saxophon. Hof Speicher, 20:30 Uhr  
**JamCo: Live.** Blues, Funk, Reggae und Hip-Hop. Dreiegg Kaffee/Teehaus/Bar Frauenfeld, 21 Uhr  
**Russkaja & Naked Superhero.** Ska. Vaudeville Lindau, 21 Uhr  
**Soulrabbi (D).** Tap/Tab Schaffhausen, 21 Uhr

**Nachtleben**  
**West Coast Swing Paartanz lernen.** Schnupperkurse & Grundkurs – Lifestyle pur. Alpenchique St.Gallen, 19 Uhr  
**Tanz.frei.** Freies Tanzen mit den DJs la.tanja und re.né. Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Bäckerei Bonus.** Mondo Pane. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Film**  
**La belle et la meute (Aala Kaf Ifrit).** Eine junge Frau wird in Tunis vergewaltigt. Kinok St.Gallen, 16:30 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Spielfilm von Amanda Dernell. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr

**Anna Karenina – Vronsky's Story.** Üppige Tolstoi-Verfilmung aus der Sicht von Annas Geliebten. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Zwischen zwei Leben.** Regie: Hany Abu-Assad. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Kurzfilmtage – Best of 2017.** Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Le fidèle.** Amour fou zwischen einer Rennfahrerin und einem Gangster. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**Bühne**  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 9:30 und 11:30 Uhr  
**Tschick.** Stück nach dem Roman von Wolfgang Herrndorf Theater Winterthur, 10 und 19:30 Uhr  
**On the Town.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr

**Literatur**  
**Frühlicht: Lesung mit Manfred Heinrich.** Gitarre: Antonio Malincono. Alte Kaserne Winterthur, 6:30 Uhr

**Vortrag**  
**Ringvorlesung: Frauen- und Männerfreundschaften.** Referat von Erika Alleweldt und Steve Stiehler. FHS St.Gallen, 18 Uhr

**Kinder**  
**Herr Eichhorn und der erste Schnee.** Eine vorweihnachtliche Geschichte ab 3 Jahren. Tak Theater Liechtenstein Schaan, 10 und 14 Uhr  
**Cevi Kerzenzieh-Zelt.** Mit Bienenwachs. Vadianplatz St.Gallen, 13 Uhr  
**Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.** Simay Alsan erzählt auf Türkisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16:30 Uhr

## FR 22.

**Konzert**  
**Weihnachtskonzert.** Mit ChriMaFrä. Evang. Kirche Alt St.Johann, 19 Uhr  
**SOEBEN#1.** Zwischen Jazz, Contemporary und Indie. Nextex St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Weihnachtskonzert.** Weihnachtsoratorium J.S. Bach Choräle zum Mitsingen. Evang. Kirche Herisau, 19:30 Uhr  
**Awesome Arnold (CH), Prince Jelleh (CH) & Odder Times (CH).** Sie stehen für betörend schöne Popmusik Salzhaus Winterthur, 20 Uhr  
**Carroussel.** Filigrane' Tour. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**The Green Socks.** Irish Folk Night, Irish X-mas mit Guinness Beer. Wein Berneck, 20 Uhr  
**Mike Ständer Band.** Musikalischer Kopfurlaub. Tankstell St.Gallen, 20 Uhr  
**Steve R. Live.** Rock'n'Folk der 60er bis 90er-Jahre. Gallus Pub St.Gallen, 20 Uhr  
**ZIBBZ.** Support: Afternoon Daydreams. Fabriggli Buchs SG, 20 Uhr  
**The Sad Pumpkins – Sad Christmas.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Boppin B. & The Tuesday Four.** Rockabilly. Vaudeville Lindau, 21 Uhr  
**Cécile Verny Quartett.** Weihnachtsjazz mit dem Cécile Verny Quartett Jazzclub Lustenau, 21 Uhr  
**Gab & Gal.** Album Release Konzert. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr  
**«Lince» Album Release Tour.** Stereo Luchs (ZH), Aftershowparty mit DJs Pfund500 & Rasko. Tap/Tab Schaffhausen, 22 Uhr

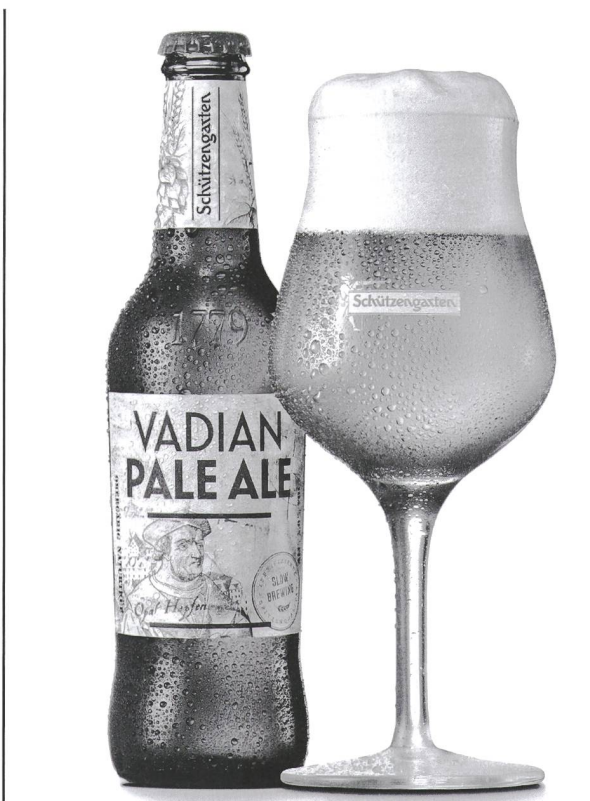




Nachtleben
<b>Quiz der Populärkultur.</b> DJ Stands in the Stars. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Film
<b>Tehran Taboo.</b> Animationsfilm von Ali Soozandeh. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr <b>On Body and Soul.</b> Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 17:15 Uhr <b>L'ora legale (Sommerzeit).</b> Spielfilm von Salvo Ficarra und Valentino Picone. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr <b>Un beau soleil interieur.</b> Claire Denis lässt Juliette Binoche nach der Liebe suchen. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr <b>Cheyenne – This must be the place.</b> Spielfilm von Paolo Sorrentino. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr <b>Die letzte Pointe.</b> Regie: Rolf Lyssy. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr <b>Goliath.</b> Als Jessy schwanger wird, stürzt David in eine tiefe Krise. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr
Bühne
<b>Jesus Christ Superstar.</b> Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr <b>Tanz der Vampire.</b> Musical von Michael Kunze und Jim Steinman. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr <b>TmbH – die Weihnachtsshow.</b> Mit Hirn, Scham und Kanone. K9 Konstanz, 20 Uhr
Kinder
<b>Adventskalender-Geschichten für Kinder und Erwachsene.</b> Vesna Rohner erzählt aus Serbisch. Stadtbibliothek Katharinen St.Gallen, 16:30 Uhr <b>Kinderkonzert.</b> Weihnachtsoratorium für Kinder nach M. Gusenbauer. Evang. Kirche Herisau, 17:30 Uhr
Diverses
<b>FrauenLachen.</b> Wir kochen, backen, stricken, nähen, basteln und essen. Brache Lachen St.Gallen, 9 Uhr <b>Küche für Alle.</b> Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr <b>FreiTanz.</b> TanzNatürlich mit Simone & Patrick. Kultur-Werkstatt Wil, 20 Uhr <b>Stube Lisebühl: die Quartier-Schau.</b> Das Dingdong der Gleichzeitigkeit. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr <b>Milonga – Tango-Tanznacht.</b> Wöchentliche Milonga mit wechselnden DJ's und Barbetrieb. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr
Konzert
<b>Klanghalt – Luther Lieder singä.</b> 20 Min. Wort, Musik, Stille. Luther-Choral. Kreuzgang St.Katharinen St.Gallen, 17 Uhr <b>Weihnachtskonzert.</b> J.S. Bach, Weihnachtsoratorium Choräle zum Mitsingen. Laurenzen St.Gallen, 18 Uhr <b>Pancakes For Christmas.</b> Charity Konzerte. Flon St.Gallen, 20 Uhr <b>Zeal &amp; Ardor (CH) / Zatokrev (CH).</b> Soulige Sklaven-Spirituals gepaart mit Black Metal. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr <b>Patrick Sommer – Carte Blanche.</b> Spezialkonzert. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr <b>Stahlberger Deluxe.</b> Stahlberger, Lord Kesseli und the Drums und Bit-Tuner. TapTab Schaffhausen, 20:30 Uhr <b>Smif N Wessun &amp; Live Band.</b> 20 Years HipHop-Shows. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Nachtleben
<b>Songcontest 2017.</b> Disco. Vaudeville Lindau, 21 Uhr <b>Glitzerin.</b> Comfortnoise Ploy (Züri). Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr
Nachtleben
<b>Hitparaden-Party.</b> XMas Edition. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr <b>Die K9-Disco!</b> Die Kult-Disco ab 30 Jahren. K9 Konstanz, 21 Uhr <b>Just can't get enough.</b> 80ies Party mit DJ Hooli. Gare de Lion Wil, 22 Uhr <b>SoulGallen.</b> Mit Herr Wempe und Soul Rabbi. Palace St.Gallen, 22 Uhr <b>A.N.A.L. Alles nur aus Liebe.</b> Techno, Minimal. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
Film
<b>Kinder machen.</b> Längst nicht mehr die natürlichste Sache der Welt. Kinok St.Gallen, 13 Uhr <b>Non ho l'età.</b> Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 14:40 Uhr <b>Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).</b> Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 16:30 Uhr <b>Mountain.</b> Regie: Jennifer Peedom. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr <b>Robert Altmans Last Radio Show (A Prairie Home Companion).</b> Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr <b>Anna Karenina – Vronsky's Story.</b> Üppige Tolstoi-Verfilmung aus der Sicht von Annas Geliebten. Kinok St.Gallen, 18:40 Uhr <b>Menashe.</b> Spielfilm von Joshua Z. Weinstein. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr <b>The Grand Budapest Hotel.</b> Eine Erbschaft bereitet Concierge Gustave grosse Sorgen. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr
Bühne
<b>Cinderella.</b> Märchenzauber für die ganze Familie. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr <b>Der Kranich im Schnee.</b> Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr
Literatur
<b>Jam on Poetry X-mas Special.</b> Spielboden Dornbirn, 19 Uhr
Kinder
<b>Das kleine Gespenst.</b> Erzähltheater mit Musik nach Otfried Preussler. Theater Winterthur, 15 Uhr <b>Kinderkonzert.</b> Weihnachtsoratorium für Kinder nach M. Gusenbauer. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 16 Uhr
Diverses
<b>Cash for Trash.</b> Markt für Mode und Design. Lokremise St.Gallen, 11 Uhr
Konzert
<b>Stella und der Stern des Orients.</b> Familienfilm von Erna Schmidt. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr <b>Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).</b> Eine meditative Erkundung, wie

Nachtleben
<b>Kedi – Von Katzen und Menschen.</b> Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 12:40 Uhr <b>Fantastic Mr. Fox.</b> Wes Andersons tiefsinniges und turbulentes Popmärchen. Kinok St.Gallen, 14:15 Uhr <b>Sami – A Tale from the North.</b> Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 16 Uhr <b>Anna Karenina – Vronsky's Story.</b> Üppige Tolstoi-Verfilmung aus der Sicht von Annas Geliebten. Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr
Bühne
<b>Cinderella.</b> Märchenzauber für die ganze Familie. Figurentheater St.Gallen, 11 und 14:30 Uhr <b>Crown Dido.</b> Ach sag mir wann ist es soweit. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 16 Uhr
Literatur
<b>Magische Weihnachtsmomente auf Schloss Frauenfeld.</b> Weihnachtsgeschichten mit Margrit Früh. Historisches Museum Thurgau Frauenfeld, 14:30 Uhr <b>Weihnachts ver Stimmung.</b> Lesung mit schräger Musik und pfeifengarden Texten. Militärkantine St.Gallen, 17:30 Uhr
Kinder
<b>Der Räuber Hotzenplotz.</b> Familienstück nach Otfried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr <b>Kasperletheater.</b> Spielboden Dornbirn, 14 und 15:30 Uhr <b>Rumpelstilzchen.</b> Weihnachts-Eigenproduktion. Altes Kino Mels, 14 Uhr <b>Paddington 2.</b> Regie: Paul King. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr
Diverses
<b>Heiligabend.</b> Rab-Bar Trogen, 17 Uhr <b>Palace-Weihnachten.</b> Tunes von DJ Ronny, the roasted DJ Candle Joe in the Wind. Palace St.Gallen, 23 Uhr
Film
<b>Maria by Callas.</b> «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 11 Uhr <b>Les fantômes d'Ismaël.</b> Dreiecksgeschichte mit Mathieu Amalric, Marion Cotillard. Kinok St.Gallen, 13:10 Uhr <b>Aurore.</b> Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 15:20 Uhr <b>The Royal Tenenbaums.</b> Wes Andersons schräge Komödie über eine Familie von Genies. Kinok St.Gallen, 17:10 Uhr <b>God's Own Country.</b> «Ein britischer 'Brokeback Mountain', nur besser.» Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr <b>Le fidèle.</b> Amour fou zwischen einer Rennfahrerin und einem Gangster. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr



## Bier des Monats – Vadian Pale Ale

Der edle und hochwertige Aromahopfen der Sorte Opal verleiht dem Vadian Pale Ale dank seiner dezent kräutrigen Zitrusnote und der harmonischen Bittere einen unverwechselbaren und eigenständigen Geschmack.

Weitere Informationen zum Schützengarten-Biersortiment: [www.schuetzengarten.ch](http://www.schuetzengarten.ch)

MO 25.
Nachtleben
<b>Schnuppertanzkurs.</b> Werk1 Gossau, 19 Uhr <b>Poolbar Winter Vibes.</b> Party, Konzert. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr <b>Glitzerin.</b> Jack Pattern (Lustpoderosa), Outsider Techno & Wave Muzik. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr <b>Xmas Special 2017.</b> Hip-Hop Party Salzhaus Winterthur, 23 Uhr
Film
<b>Maria by Callas.</b> «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 11 Uhr <b>Les fantômes d'Ismaël.</b> Dreiecksgeschichte mit Mathieu Amalric, Marion Cotillard. Kinok St.Gallen, 13:10 Uhr <b>Aurore.</b> Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 15:20 Uhr <b>The Royal Tenenbaums.</b> Wes Andersons schräge Komödie über eine Familie von Genies. Kinok St.Gallen, 17:10 Uhr <b>God's Own Country.</b> «Ein britischer 'Brokeback Mountain', nur besser.» Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr <b>Le fidèle.</b> Amour fou zwischen einer Rennfahrerin und einem Gangster. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr
Konzert
<b>Weihnachtstrunk im Treppenhaus.</b> Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr
Nachtleben
<b>Weihnachts-Party.</b> S-ka Altnau, 21 Uhr <b>GdL Weihnachtsfeier.</b> Gare de Lion Wil, 22 Uhr <b>Raucher &amp; Ego-Bar.</b> Das Fest der Liebe. Dreiegg Kaffee/Teehaus/Bar Frauenfeld, 22 Uhr <b>Glitzerin.</b> DJ Soul Rabbi (DE). Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr
Film
<b>Stella und der Stern des Orients.</b> Familienfilm von Erna Schmidt. Kino Cameo Winterthur, 11 Uhr <b>Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).</b> Eine meditative Erkundung, wie

Bühne
<b>Jesus Christ Superstar.</b> Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr <b>Nathan der Weise.</b> Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr
Literatur
<b>Ein heiteres Weihnachtsfest.</b> Weihnachtsgeschichten mit Bernadette Niedermann. Denkbar St.Gallen, 17 Uhr
Kinder
<b>Der Bär, der nicht da war.</b> Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr
DI 26.
Konzert
<b>Coming Home Party.</b> Konzert & Party. Kula Konstanz, 19 Uhr <b>Waidele's Take a Dance.</b> Soul-Party-Band. K9 Konstanz, 20 Uhr
Nachtleben
<b>Reggae Christmas.</b> Proudly presented by Unruly Family. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr
Film
<b>Kedi – Von Katzen und Menschen.</b> Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 10:30 Uhr <b>Non ho l'età.</b> Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 12 Uhr <b>Anna Karenina – Vronsky's Story.</b> Üppige Tolstoi-Verfilmung aus der Sicht von Annas Geliebten. Kinok St.Gallen, 13:45 Uhr <b>Sami – A Tale from the North.</b> Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 16:15 und Kino Cameo Winterthur 18 Uhr <b>Maria by Callas.</b> «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Callas ...» Kinok St.Gallen, 18:20 Uhr <b>Lieber Leben.</b> Regie: Mehdi Idir Grand Corps Malade. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr <b>Cheyenne – This must be the place.</b> Spielfilm von Paolo Sorrentino. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr <b>The Darjeeling Limited.</b> Wes Anderson schickt drei Jungs zur Erleuchtung nach Indien. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Bühne
<b>Der Kranich im Schnee.</b> Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr



**Kinder**  
**Der Räuber Hotzenplotz.** Familienstück nach Otfried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Rumpelstilzchen.** Weihnachts-Eigenproduktion. Altes Kino Mels, 17 Uhr

## MI 27.

**Konzert**  
**James Brown Tribute Show.** Soul, Funk & Groove at its best. Eintracht Kirchberg, 20 Uhr

**Nachtleben**  
**Havana Night.** Die Salsa-Party mit Osman el Duque. K9 Konstanz, 19 Uhr  
**Swingeling.** Tanzen zu Swing Music & Christmas Feeling. Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr

**Film**  
**I, Claude Monet.** Neue Perspektiven auf Leben und Werk des Impressionisten. Kinok St.Gallen, 11:15 Uhr  
**Glow.** Porträt der legendären Lady Shiva, Muse, Model, Performerin. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Burg Schreckenstein 2.** Regie: Ralf Huettner. Kino Rosental Heiden, 14 Uhr  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Un beau soleil interieur.** Claire Denis lässt Juliette Binoche nach der Liebe suchen. Kinok St.Gallen, 16:40 Uhr  
**The Grand Budapest Hotel.** Eine Erbschaft bereitet Concierge Gustave grosse Sorgen. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**The Square.** Das neue Meisterwerk von Ruben Östlund («Turist»). Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

**Bühne**  
**Tanz der Vampire.** Musical von Michael Kunze und Jim Steinman. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Kinder**  
**Das kleine Gespenst.** Erzähltheater mit Musik nach Otfried Preussler Theater Winterthur, 15 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Rumpelstilzchen.** Weihnachts-Eigenproduktion. Altes Kino Mels, 17 Uhr

**Diverses**  
**Pub Quiz.** Ganz nach irischer Tradition – ein abwechslungsreiches Quiz Gallus Pub St.Gallen, 20 Uhr

**Ausstellung**  
**St'Tic, conjoint.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## DO 28.

**Konzert**  
**Glänzende Eiszeit – Acoustic Xmas Tour.** Hielo, One Day Remains, Bonnie and the groove Cats. Rock. Birreria St.Gallen, 19 Uhr  
**4. Blumenmarkt Jazz Nights.** Hector Ceravolo, der argentinische Pianist. Café Bar Blumenmarkt St.Gallen, 20 Uhr  
**Cocktail Night.** Ali Europa & Armin Schmelz (Liederbetätigung/Wien). Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Jahresschluss-Stelldichein.** Konzert mit Corretto und Manu Owolu (Gesang). Haus zum Falken Rorschach, 20 Uhr  
**Native City.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Jazz & Fatima Spar & The Freedom Fries.** Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

**Nachtleben**  
**Hallenbeiz.** Das Wohnzimmer der Grabenhalle. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

**Film**  
**Aurore.** Hinreissende Komödie mit einer grossartigen Agnès Jaoui. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 14:40 Uhr  
**On Body and Soul.** Gewinner Berlinale 2017: Ein Traum verbindet zwei Menschen. Kinok St.Gallen, 16:50 Uhr  
**Fiore (Blume).** Spielfilm von Claudio Giovannesi. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Milo Raus Tribunal über Krieg und Rohstoffhandel in Kongo. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Florence Foster Jenkins.** Regie: Stephen Frears. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr  
**Moonrise Kingdom.** Wes Anderson tobt sich in einem Pfadilager aus. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

**Bühne**  
**Tanz der Vampire.** Musical von Michael Kunze und Jim Steinman. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Der Kranich im Schnee.** Nach einer alt-japanischen Legende. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr  
**Open Stage.** Bühne frei. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**Philipp Langenegger, Werner Alder, Maya Stieger: Sonnesiits ond schatehalb.** Eine Huldigung an die Appenzeller. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

**Literatur**  
**Spinnerei Slam.** Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr

**Kinder**  
**Das kleine Gespenst.** Erzähltheater mit Musik nach Otfried Preussler. Theater Winterthur, 15 Uhr  
**Rumpelstilzchen.** Weihnachts-Eigenproduktion. Altes Kino Mels, 17 Uhr

## FR 29.

**Konzert**  
**Shufflebogs.** Rock, Pop. Wein Berneck, 20 Uhr  
**Hathors (Winti) & J&L Defer (Züri/Disco Doo).** Lokal Rock & Lo-Fi Grossstadt-Pop. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**SOEBEN#2.** Zwischen Jazz, Contemporary und Indie. Nextex St.Gallen, 19:30 Uhr  
**UZU.** Jazz. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**The Weight.** Trouble. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Brandy Butler & The Brokenhearted (CH).** TapTab Schaffhausen, 21 Uhr  
**Rosi Spezial.** Die Freejazz Popmusik-Kapelle. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

**Turbobier & F.A.F.U.** Punk. Vaudeville Lindau, 21 Uhr  
**Dr. Peacock.** Frenchcore, Hardcore. Kugl St.Gallen, 23 Uhr

**Nachtleben**  
**Treppenhouse – 9. Akt.** Presented by Treppenhaus & Bongalow Family. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**DJ Reserva.** Tanzparty. Rössli Mogelsberg, 20:30 Uhr

**Film**  
**La belle et la meute (Aala Kaf Ifrit).** Eine junge Frau wird in Tunis vergewaltigt. Kinok St.Gallen 11 Uhr und Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Walter Pfeiffer – Chasing Beauty.** Dokumentarfilm von Iwan Schumacher. Kino Cameo Winterthur, 12:15 Uhr  
**Últimos días en La Habana.** Diego pflegt seinen kranken Freund Miguel. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Fantastic Mr. Fox.** Wes Andersons tief sinniges und turbulentes Popmärchen. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Anna Karenina – Vronsky's Story.** Üppige Tolstoi-Verfilmung aus der Sicht von Annas Geliebten. Kinok St.Gallen, 16:45 Uhr  
**Just Like Our Parents (Como Nossos Pais).** Rosa versucht, eine gute Gattin, Mutter und Tochter zu sein. Kinok St.Gallen, 19:20 Uhr  
**L'ora legale (Sommerzeit).** Spielfilm von Salvo Ficarra und Valentino Picone. Kino Cameo Winterthur, 20:15 Uhr  
**Madame.** Regie: Amanda Sthers. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Glow.** Porträt der legendären Lady Shiva, Muse, Model, Performerin. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

**Bühne**  
**Der Vetter aus Dingsda.** Operette von Eduard Künneke (1885–1953) Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**La Bohème.** Oper von Giacomo Puccini. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing Spiegelhalle Konstanz, 19:30 Uhr  
**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnjykw. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die bekannte Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Kinder**  
**Der Räuber Hotzenplotz.** Familienstück nach Otfried Preussler. Theater St.Gallen, 14 Uhr  
**Der Bär, der nicht da war.** Ab 3 Jahren. Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15 Uhr  
**Rumpelstilzchen.** Weihnachts-Eigenproduktion. Altes Kino Mels, 17 Uhr

**Diverses**  
**Küche für Alle.** Feines Essen und gute Gespräche. CaBi Antirassismus-Treff St.Gallen, 19 Uhr  
**Nachtflohmarkt.** Stöbern, Hotdogs & Musik. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr

**Ausstellung**  
**Silvesterchlausen.** Kunstvolle Groscht und Hauben in Ruhe und von nahe anschauen. Altes Zeughaus Herisau, 17 Uhr

## SA 30.

**Konzert**  
**Klanghalt – Luther Lieder singä.** 20 Min. Wort, Musik, Stille. Luther Choral. Kreuzgang St.Katharinen St.Gallen, 17 Uhr

**Zwischen den Zeiten.** Sonderkonzert. Laurenzen St.Gallen, 19 Uhr  
**New York Ska Jazz Ensemble.** Ska, Jazz, Reggae. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Silvesterkonzert.** Mit den Smetana Philharmonikern, Prag, Tonhalle Wil, 20 Uhr  
**Ski Schuh Tennis Ochresta.** Pre-Silvester-Album-Release-Party! Spielboden Dornbirn, 20 Uhr  
**The Circles.** Folk & More. Esse Musicbar Winterthur, 20:15 Uhr  
**Mono & Nikitamann: Ein bisschen Sommer Tour 2017.** Reggae. Vaudeville Lindau, 21 Uhr

**Nachtleben**  
**Bad Taste Party.** DJ Deecello. Eintracht Kirchberg, 20 Uhr  
**Global Uppercut.** DJs Hedspin (CAN), Pfund500, Tugg, CutXact, Bazooka. TapTab Schaffhausen, 22 Uhr  
**Gestört aber geil @ Deepvibes.** Deephouse. Kugl St.Gallen, 22 Uhr  
**Lila.** House & Techno. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

**Film**  
**Zeit für Stille (In Pursuit of Silence).** Eine meditative Erkundung, wie wir Stille wahrnehmen. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Non ho l'età.** Vier italienische Emigranten erzählen ihre Geschichte. Kinok St.Gallen, 12:40 Uhr  
**Un beau soleil interieur.** Claire Denis lässt Juliette Binoche nach der Liebe suchen. Kinok St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Human Flow.** Ai Weiweis Film über die Flucht von Millionen Menschen. Kinok St.Gallen, 16:20 Uhr  
**Die Reise der Pinguine 2.** Regie: Luc Jacquet. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Orfeu Negro.** Spielfilm von Marcel Camus. Kino Cameo Winterthur, 18 Uhr  
**Sami – A Tale from the North.** Der Rassismus zwingt eine Sami zu einem drastischen Schritt. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Zwischen zwei Leben.** Regie: Hany Abu-Assad. Kino Rosental Heiden, 17:50 Uhr  
**The Life Aquatic with Steve Zissou.** Wes Anderson schickt Bill Murray als Forscher ins Wasser. Kinok St.Gallen, 21:15 Uhr

**Bühne**  
**Der Vetter aus Dingsda.** Operette von Eduard Künneke. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Nabucco.** Oper in vier Teilen von Giuseppe Verdi. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing. Spiegelhalle Konstanz, 20 Uhr

**Ausstellung**  
**Silvesterchlausen.** Kunstvolle Groscht und Hauben in Ruhe und von nahe anschauen. Altes Zeughaus Herisau, 9 Uhr  
**Art for Tea.** Kunstführung und Afternoon Tea. Forum Würth Rorschach, 15 Uhr

## SO 31.

**Konzert**  
**Silvesterkonzert 2017.** Sinfonietta Schaffhausen mit Special Guest Charlotte Joss. Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr  
**Russische Silvester-Gala.** Werke von Skrjabin, Rachmaninoff und Tschai-kowsky. Stadthaus St.Gallen, 19:30 Uhr

**Silvester-Party.** Mit der Bluesrock-Band Hot Legs Gang. Linde Heiden, 20 Uhr  
**Quantett Johannes Kobelt.** MusiCaprioles. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 21:30 Uhr  
**Karaoke Till Death (D) / Mistery Band (Tba) / Mighty Bombs (Ch).** Sing Punk, Rock & Metal Classics, Live on Stage. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

**Nachtleben**  
**Silvester.** Mit der DenkBar gut gelaunt das alte Jahr verabschieden. Denkbar St.Gallen, 17 Uhr  
**Silvester – Gala à la Gleis.** Eine Gala ohne Dresscode. Theater am Gleis Winterthur, 18 Uhr  
**Silverster.** Mit Swiss Elvis Marcus C. King. Restaurant Erlenholz Wittenbach, 19 Uhr  
**Silvesternacht.** Bravo Hits Party. Zak Jona, 20 Uhr  
**Das grosse Silvester Ballnacht Party.** Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Silvester-Party.** S-ka Altnau, 20 Uhr  
**Die K9-Disco.** Die K9-Silvesterparty. K9 Konstanz, 21 Uhr  
**Kugl Goes 2018.** Techno, Deephouse. Kugl St.Gallen, 23 Uhr  
**Palace-Silvester.** Tanzhits gespielt vom DJ-Team Endlich 18. Palace St.Gallen, 23 Uhr  
**Guets Noise.** Hits! Hits! Hits! (ab 00:30 Uhr). Kraftfeld Winterthur, 23:59 Uhr

**Film**  
**Kedi – Von Katzen und Menschen.** Istanbul aus der Sicht der Katzen und ihrer Liebhaber. Kinok St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Maria by Callas.** «Es gibt zwei Personen in mir, Maria und die Cal-las...» Kinok St.Gallen, 12:10 Uhr  
**La novia del desierto.** Eine Haushälterin findet unvermutet spätes Liebesglück. Kinok St.Gallen, 14:20 Uhr  
**Das Kongo Tribunal.** Milo Raus Tribunal über Krieg und Rohstoffhandel in Kongo. Kinok St.Gallen, 15:50 Uhr  
**The Royal Tenenbaums.** Wes Andersons schräge Komödie über eine Familie von Genies. Kinok St.Gallen, 17:50 Uhr  
**Wunschkfilme.** The Fly. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr  
**Le fidèle.** Amour fou zwischen einer Rennfahrerin und einem Gangster. Kinok St.Gallen, 20 Uhr

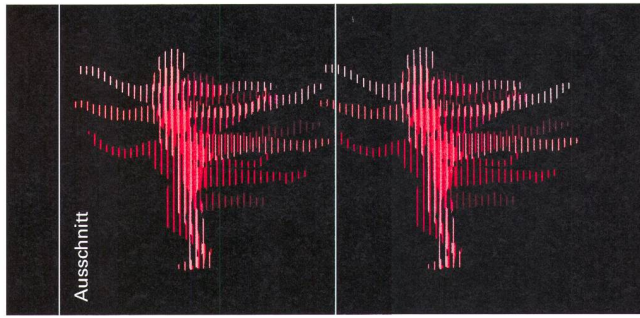
**Bühne**  
**Olli Hauensteins Clown-Syndrom.** Silvesterspecial. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr  
**Nathan der Weise.** Nach G.E. Lessing. Spiegelhalle Konstanz, 16 Uhr  
**Dinner für Spinner.** Kömodie von Francis Veber. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 und 20:15 Uhr  
**Der Vetter aus Dingsda.** Operette von Eduard Künneke (1885–1953) Theater Winterthur, 19 Uhr  
**On the Town.** Musical. Theater St.Gallen, 19 Uhr  
**Hungaricum.** Stück von den Brüdern Presnjykw. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Jesus Christ Superstar.** Die Rock-Oper von Andrew Lloyd Webber. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr  
**Goldene Silvesterstimmung.** Chansons und Saxophon. Bühne Marbach Marbach, 20:15 Uhr

**Kinder**  
**Ferdinand.** Regie: Carlos Saldanha. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

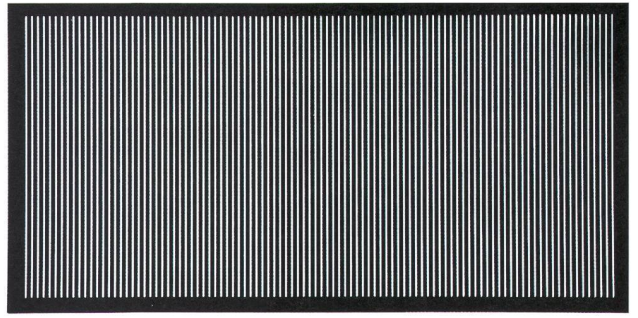
**Diverses**  
**Silvesterbar.** Rab-Bar Trogen, 17 Uhr



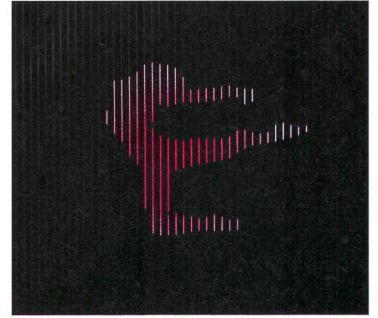
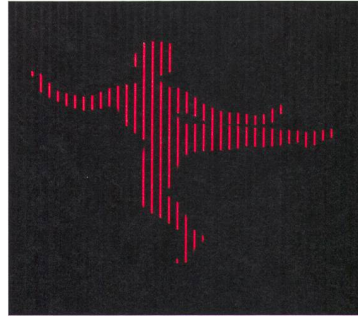
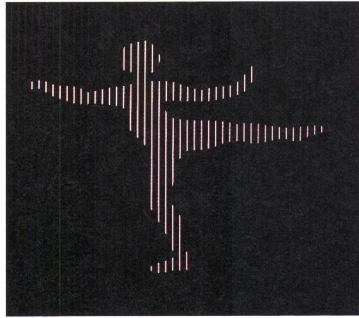
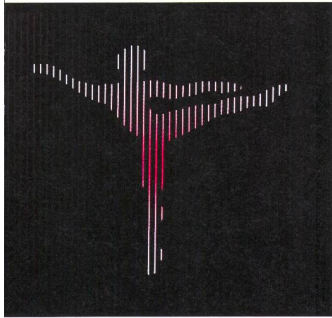
Karte



Folie



Stenausschnitt hinter der Folie



ee, Konzept, Gestaltung tät-tat GmbH (Münchwilen und St. Gallen)  
 oduktion im Dock, St. Gallen

Lassen Sie sich

**neue Ideen zeigen.**

it unserer neuen LED-UV-Technik be-  
 ucken wir nun auch schwierige Materia-  
 n, wie weisse und transparente Folien,  
 er auch plastifiziertes Papier. Diese bie-  
 n ganz neue Anwendungsmöglichkei-  
 n, wie obiges Beispiel aufzeigt: die par-  
 ll schwarz bedruckte Folie deckt drei  
 r in Scheibchen geschnittene Bilder ab,  
 s vierte wird durch den unbedruckten  
 ersichtigen Teil herausgefiltert und so  
 htbar. Durch das seitliche Bewegen  
 r Filterfolie nehmen wir die vier Bilder  
 s Bewegung wahr, als «Move-Effekt».  
 ielerisch und überraschend.

ssen Sie Ihren kreativen Ideen freien  
 uf. Wir helfen Ihnen gerne bei der Um-  
 tzung.

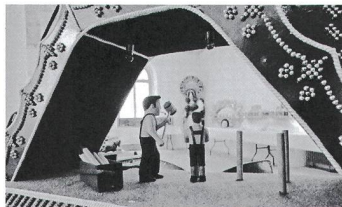
nd das in Ihrer Nähe: Printed by Nieder-  
 annDruck in St. Gallen, Schweiz.

**Niedermann**Druck

Letzistrasse 37  
 9015 St.Gallen  
 Telefon 071 282 48 80  
 Telefax 071 282 48 88  
 info@niedermanndruck.ch  
 www.niedermanndruck.ch

- LED-UV-Druck mit erhöhter Färbung
- High-End-Bildbearbeitung
- Satz und Gestaltung
- Digitaldruck auf alle Papiere
- Offsetdruck mit Feinrastertechnik
- Industrie- und Handbuchbinderei





## Silvesterchlausen hautnah

Nach dem grossen Erfolg bei der ersten Ausstrahlung 2016 können auch 2017 im Alten Zeughaus Herisau kunstvolle Groscht und Hauben in Ruhe und von Nahem angeschaut werden. Fachleute geben Auskunft über die Herstellung und den Brauch allgemein. In der Gaststube im Erdgeschoss sind Chlausenschuppen zu Gast. Da der 31. Dezember dieses Jahr auf einen Sonntag fällt, findet das Silvesterchlausen bereits am 30. Dezember von ca. 11 bis 15 Uhr in Herisau statt.

**Freitag, 29. Dezember, 17-22 Uhr & Samstag, 30. Dezember, 9-18 Uhr, Altes Zeughaus Herisau.**  
herisau.ch



## stilleklangraumzeit

Das Jahr 2018 werden Paul Giger und Marie-Louise Dähler zusammen mit Pudi Lehmann und seinem wunderbaren Klanginstrumentarium, dem riesigen Paiste- und den verschiedensten gestimmten Gongs, Klangscheiben und -schalen, Hang, Buk, Rahmentrommel und Muschelhorn beginnen. Das Trio spielt neben Alter Musik Kompositionen, Fragmente, Transkriptionen sowie Improvisationen, Miniaturen, Prae- und Interludien von atmosphärischer Weite, profundere Tiefe und mitreissender Rhythmik.  
**Montag, 1. Januar, 17 Uhr, Alte Kirche Romanshorn.**  
klangreich.ch



## 31 grossartige Strategien!

Die Sonderausstellung «Überwinden» zeigt, wie sich die Natur auf die kalte Jahreszeit einstellt: drei Herzschläge pro Minute, Frostschutzmittel im Zellsaft – oder doch lieber ab in den warmen Süden? Tiere und Pflanzen haben eine Vielzahl faszinierender Strategien entwickelt, Kälte, Schnee und kurze Tage erfolgreich zu überstehen. 31 dieser grossartigen Strategien stellen werden in der neuen Sonderausstellung vorgestellt – ergänzt mit Aufnahmen einheimischer Wildtiere von Hans Oetli.

**Ausstellung bis 4. März, Naturmuseum St.Gallen.**  
naturmuseumsg.ch



## Der Schrank, die Dinge und wir

Ohne ihn geht es kaum, und doch wollen wir ihn oft loswerden. Ob Repräsentationsobjekt oder unliebsame Notwendigkeit, immer ist der Schrank praktisches Behältermöbel in unterschiedlichsten Formen und Funktionen. Er dient als Ort der Aufbewahrung, der Sicherung und der Ordnung, nicht nur von Dingen, sondern auch von Wissen, Erinnerungen, Geheimnissen. «Cupboard Love» rückt das sperrige Möbel ins Rampenlicht und beleuchtet es aus der Perspektive von Design, zeitgenössischer Kunst, Film und Kulturschichte.

**Ausstellung ab 3. Dezember bis 22. April, Gewerbemuseum Winterthur.**  
gewerbemuseum.ch

## KUNST

### Alpenhof.

St.Antonstrasse 318, Obereggen, +41 71 890 08 04, alpenhofalpenhof.ch  
**Ute Zeller von Heubach – selecting paintings for terminal.** Anfang 2015 entstanden im Alpenhof, unter dem Eindruck der Situation und des Ausblicks, die ersten Motive: in Grautönen gehaltene, mittelformatige Gemälde, auf denen man wenig bis gar nichts erkennt. 05.11.2017 bis 17.12.2017

### Alte Fabrik.

Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil, +41 55 225 74 74, alte-fabrik.ch  
**Selfie Mania.** 18.11.2017 bis 07.01.2018

### Alte Kaserne.

Winterthur, **Arte Kaserne.** Ausstellung mit Werken vom Team Alte Kaserne. Arbeiten von Daniel Schöpf, Dominik Morf, Judith Schöbi, Jessica Motzer, Karin Mächler, Martin Lanz, Philipp Studer und Ursula Wyss. 04.11.2017 bis 21.12.2017  
**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: François Chalet – Gesichter deiner Stadt.** 25.11.2017 bis 21.12.2017  
**Nachtmalerin Padi Muntwyler – Winti by Night & People.** Bilder in Aquarell und Acryl. 01.12.2017 bis 21.12.2017

### Altes Rathaus Schwänberg.

Schwänberg 2683, Herisau, 071 351 53 21, schwaenberg.ch  
**Weihnachtsausstellung.** 02.12.2017 bis 05.12.2017

### Atelier 19.

Harfenbergstrasse 19, St.Gallen, +41 71 222 40 88,  
**Lisa Schmid – Bilder und Skulpturen 2017.** 17.11.2017 bis 03.12.2017

### Basar Bizarrr am Zebraplatz.

Linsebühlstrasse 76, St.Gallen, basarbizarrr.ch  
**Schaufensterausstellung.** «Interaktiver Pannbaum» von Fabian Müller & «Christkindraum» von Anita Sonnabend. 17.12.2017 bis 31.12.2017  
**Schaufensterausstellung anlässlich der internationalen Kampagne «16 Tage gegen Gewalt an Frauen».** Eine künstlerische Auseinandersetzung zum Thema, eine Zusammenarbeit von Frauenhaus und Basar Bizarrr. 25.11.2017 bis 10.12.2017

### Bibliothek Herisau.

Herisau, **burbuchas – von Barbara Nimke-Giger.** 04.11.2017 bis 31.01.2018

### Consolate – Nextex, Werkhaus, Saiten.

Frongartenstrasse 9, St.Gallen, das-konsulat.ch  
**Teresa Peverelli – Neuer Gast im Konsulat.** Schwellkörper und Faltenwürfe: temporäre Arbeit an einer variablen Installation. 09.11.2017 bis 17.12.2017

### Dimensione Bistro Cafe.

Neustadtgasse 25, Winterthur, **Gabriela Bischof.** 15.10.2017 bis 22.12.2017

### Forum Würth Rorschach.

Churerstrasse 10, Rorschach, +41 71 225 1070, wuerth-haus-rorschach.com  
**Menagerie – Tierschau aus der Sammlung Würth.** 07.02.2017 bis 05.02.2019

**Namibia – Kunst einer jungen GeNeAtion.** 11.03.2017 bis 15.04.2018

### Fotomuseum Winterthur.

Grützenstrasse 44 & 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, fotomuseum.ch  
**Situations – Post-Fail.** 02.12.2017 bis 04.02.2018  
**The Hobbyist – Hobbys, Fotografie und Hobby-Fotografie.** 09.09.2017 bis 28.01.2018

### Fotostiftung Schweiz.

Grützenstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, fotostiftung.ch  
**Jakob Tuggener – Maschinenzeit.** Sein Buch Fabrik von 1943 gilt als ein Meilenstein der Geschichte des Fotobuchs. Im Zentrum der Ausstellung «Maschinenzeit» stehen Fotografien und Filme aus der Welt der Arbeit und der Industrie. 21.10.2017 bis 28.01.2018

### Galerie Adrian Bleisch.

Schmiedgasse 4, Arbon, +41 71 446 38 90, galeriebleisch.ch  
**Cécile Wick.** 02.12.2017 bis 20.01.2018

### Galerie Mera.

Mühlentalstrasse 185, Schaffhausen, 052 620 38 37, galerie-mera.ch  
**fructuoso/wipf: Forced Beauty.** 29.10.2017 bis 09.12.2017

### Galerie Paul Hafner (Lagerhaus).

Davidstrasse 40, St.Gallen, +41 71 225 32 11, paulhafner.ch  
**Lukas Schneeberger – Schichten.** 18.11.2017 bis 20.01.2018

### Galerie vor der Klostermauer.

Zeughausgasse 8, St.Gallen, +41 78 775 56 49, klostermauer.ch  
**Walter Wetter.** Installation,

**Lyncheskes Kabinett.** 15.12.2017 bis 31.12.2017

### Galerie.Z.

Landstrasse 11, Hard, +43 650 648 20 20, galeriepunkt.at  
**Crossing the line.** Mit Marck, Christian Stock, Stefan Waibel. In «Crossing the line» setzen sich die drei Künstler mittels ihrer bevorzugten Ausdrucksweise mit der Erweiterung der Zweidimensionalität hin zur Dreidimensionalität auseinander. 24.11.2016 bis 22.12.2017

### Gass Retro UG24.

Unterer Graben 24, St.Gallen, **Baustelle Kunst Sept.-Dez. 2017.** Augustinus Markus Rupp – Gass. 01.09.2017 bis 31.12.2017

### Gewerbemuseum Winterthur.

Kirchplatz 14, Winterthur, **Cupboard Love. Der Schrank, die Dinge und wir.** Die Ausstellung rückt das sperrige Möbel ins Rampenlicht und beleuchtet es aus der Perspektive von Design, zeitgenössischer Kunst, Film und Kulturschichte. 03.12.2017 bis 22.04.2018

### Häusler Contemporary.

Lustenau, **Sébastien de Ganay «Fold on Fold».** 13.10.2017 bis 30.03.2018

### Hiltibold / Plattform für aktuelle

### Kunst.

Goliathgasse 15, St.Gallen, hiltibold.ch  
**Manon / Karin Karinna Bühler.** Eine kleine feine Doppelausstellung zusammen mit der Grande Dame der Performancekunst in Hiltibold's Mauernischen. Initiiert von Anita Zimmermann und Marianne Rinderknecht. 16.11.2017 bis 12.12.2017

### K9.

Hieronymusgasse 3, Konstanz, +49 7531 167 13, k9-kulturzentrum.de  
**Theas Tierleben.** Thea Tanneberger ist eine Konstanz Künstlerin und Musikern mit Vorliebe für witzig mehrdeutige Tierbilder. Menschliche Eigenschaften oder Verhaltensweisen werden auf die Tierwelt projiziert und eröffnen so einen neuen Blickwinkel. 03.09.2017 bis 03.12.2017

### Kabinett der Visionäre.

Sägenstrasse 75, Chur, kabinettdervisionaere.jimdo.com  
**Unjurierte, freie Bündner Werk-schau 2017.** Ein Experiment, zu dem wir alle herzlich einladen. Kunst ist so vielfältig wie unsere Gesellschaft es zulässt. Wir schaffen das Kuratorium ab und schauen was dann passiert. 15.12.2017 bis 17.12.2017

### Kultur im Bären.

Unterdorf 5, Häggenschwil, 071 243 20 83, kulturimbaeren.ch  
**Bilderausstellung Sibylle Pfister-Baumann.** 19.11.2017 bis 03.12.2017

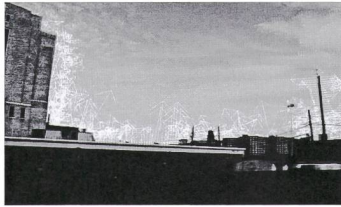
### Kunst Halle Sankt Gallen.

Davidstrasse 40, St.Gallen, 071 222 10 14, k9000.ch  
**Fredrik Værsløv «Tan Lines».** Der norwegische Künstler beeindruckt das Kunstpublikum durch eine extensive malerische Praxis, die sowohl präzise geplant ist als auch den Zufall sucht. 11.11.2017 bis 14.01.2018

### Kunsthalle.

Marktgasse 25, Winterthur, +41 52 267 51 32,  
**Dezemberausstellung.** 05.12.2017 bis 07.01.2018





## Digitale Medien im Engländerbau

Die Ostschweizer Künstler Guido von Stürler und Ernst Thoma begannen beide unabhängig voneinander Ende der 80er digitale Medien für ihre künstlerische Arbeit zu erforschen und einzusetzen. In ihrer gemeinsamen Ausstellung im Kunstraum Engländerbau kommen ihre unterschiedlichen Werkprinzipien zum Tragen. Während Thoma mit bewegten Bildern arbeitet und abstrakte Räume in zweidimensionalem Fluss vorüberziehen lässt, manifestieren sich von Stürlers Gesellschaftsanalysen in räumlichen Installationen. **Ausstellung bis 4. Februar 2018, Kunstraum Engländerbau Vaduz.** [kunstraum.li](http://kunstraum.li)



## Grenzen des Verstandes

Mit visuellen Erklärungen, physikalischen Gesetzesproben und künstlerischen Entwürfen agieren vier Künstlerinnen und Künstler im Nextex an den Grenzen des Verstandes. Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoinig und Theres Senn lassen sich von Fragen anregen, z.B. warum Etwas und nicht Nichts existiert oder wie man sich Unendlichkeit vorstellen muss. Zu diesen Denkquellen gibt es wie immer Bar und Rahmenprogramm mit Farbexperimenten, Freitagsküche, Film und Fiction. Mehr dazu auf [nextex.ch](http://nextex.ch) **Ausstellung bis 14. Dezember (Finissage).** Nextex St.Gallen [nextex.ch](http://nextex.ch)



## Kunst am Tannenbaum

Der 2016 verstorbene St.Galler Künstler David Bürkler hinterliess eine vorzügliche und reichhaltige Sammlung an Weihnachtsschmuck. Seine Sammlung beleuchtet die Kulturgeschichte dieser Tradition von der Biedermeierzeit bis heute. Das HVM durfte den wertvollen Nachlass als Schenkung entgegennehmen. Mit dieser Sonderausstellung wird der Christbaumschmuck einer breiten Öffentlichkeit zugänglich gemacht und «in memoriam David Bürkler» an den Donator und seine beharrliche Sammeltätigkeit erinnert. **Ausstellung vom 2. Dezember bis 28. Januar.** Historisches und Völkermuseum St.Gallen. [hvmsg.ch](http://hvmsg.ch)

**meister aus der Sammlung Bernhard Neher.** Mit den Augen eines Reisenden des 18. und 19. Jahrhunderts geht es in dieser Ausstellung auf Entdeckungsreise durch die Schweiz. 26.11.2017 bis 02.04.2018

### Nextex.

Frongartenstrasse 9, St.Gallen, +41 71 220 83 50, [nextex.ch](http://nextex.ch)  
**Grenzen des Verstandes** – Roswitha Gobbo, Ryo Ikeshiro, Maya Prachoinig und Theres Senn. Mit visuellen Erklärungen, physikalischen Gesetzesproben und künstlerischen Entwürfen agieren vier Künstlerinnen und Künstler im Nextex an den Grenzen des Verstandes. 16.11.2017 bis 14.12.2017

### Olma Halle 1.1, Eingang B.

Rosenheimstrasse, St.Gallen,  
**Wings by Rigolo** – Weihnachtsshow. 16.11.2017 bis 17.12.2017

### oxyd.

Wieshofstrasse 108, Winterthur, [oxyd.art.ch](http://oxyd.art.ch)  
**«Übungen für eine bessere Zeit».** Christian Hörler, Felix Stickel, Thomas Stüssi. 04.11.2017 bis 17.12.2017

### Point Jaune Museum.

Linsehlstrasse 77, St.Gallen, +41 71 222 14 91, [postpost.ch](http://postpost.ch)  
**Collection permanente.** Le musée éduque de manière ludique; c'est un lieu d'initiation sans obligation. Les dispositifs de conservation s'améliorent et le musée devient un véritable laboratoire où les techniques de travail ne cessent d'évoluer. 08.09.2017 bis 07.09.2018

### Pop up Galerie Kunstforum.

Bahnhofstrasse 24, Widnau,  
**I Love Art(ists).** Gemeinschaftsausstellung. 25.03.2017 bis 31.12.2017

### Rosgartenmuseum.

Rosgartenstrasse 5-5, Konstanz, 0049(0)7531/900 913, [rosgartenmuseum.de](http://rosgartenmuseum.de)  
**Heimat Altpstein** – Appenzeller und Toggenburger Bauernmalerei. 22.06.2017 bis 30.12.2017

### Schloss Dottenwil.

Dottenwil, Wittenbach, +41 71 298 26 62, [dottenwil.ch](http://dottenwil.ch)  
**Joachim Gugger.** «Das andere Amerika» und anderes, Malerei und Zeichnung. 14.10.2017 bis 10.12.2017

### Silberschmuckatelier O'la la.

Oberdorfstrasse 32, Herisau, +41 71 351 35 70,  
**Collagen von Cynthia Schmid.** 06.10.2017 bis 30.12.2017

### Sitterwerk.

Sittertalstrasse 34, St.Gallen, +41 71 278 87 09, [sitterwerk.ch](http://sitterwerk.ch)  
**Orphan Papers.** Eine Ausstellung von Izet Sheshivari mit der Kunstbibliothek Sitterwerk. 12.11.2017 bis 28.01.2018

### Spital Herisau.

Spitalstrasse 6, Herisau, 071 353 21 11,  
**Bilder-Ausstellung Martin Fuchs.** 27.10.2017 bis 14.01.2018

### Städtische Wessenberg-Galerie.

Wessenbergstrasse 43, Konstanz, 0049(0)7531/900 921, [konstanz.de](http://konstanz.de)  
**Ernst Würtenberger.** 02.12.2017 bis 01.04.2018

### Kunsthalle Wil.

Grabenstrasse 33, Wil SG, +41 71 911 77 71, [kunsthallewil.ch](http://kunsthallewil.ch)  
**Eva-Maria Pfaffen (Luzern/Wallis)** – Aus der Fülle. 05.11.2017 bis 17.12.2017

### Kunsthau Glarus.

Im Volksgarten, Glarus, +41 55 640 25 35, [kunsthauglarus.ch](http://kunsthauglarus.ch)  
**Throwing Snow into a Circle / Fokus-Preis:** Lisa Eikrann, Carl Andre, Thomas Baumgartner, Frank Birk, Sarah Burger, Mary Derungs, Lisa Eikrann, Peter Hauser, Roland Herzog, Peter Kamm, Kariel, Samuel Koch, Claudio Landolt, Richard Long, Patrick Rohner, Koji Takihara. 03.12.2017 bis 28.01.2018

### Kunsthau KUB.

Karl-Tizian-Platz, Bregenz, +43 5574 485 94 0, [kunsthau-bregenz.at](http://kunsthau-bregenz.at)  
**Peter Zumthor** – Dear to Me. Wer diese Räume betritt, spürt die Durchdringung von Gelehrsamkeit, Kulturen, Erfahrungsreichtum und Weltwahrnehmung. 16.09.2017 bis 07.09.2018

### Kunstmuseum Liechtenstein.

Städtli 32, Vaduz, [kunstmuseum.li](http://kunstmuseum.li)  
**Kimsooja** – Weaving the World. 22.09.2017 bis 14.01.2018  
**Permanent:** Alexander Rodtschenkows Arbeiterclub. Dauerhaft und frei zugänglich, kann der «Arbeiterclub» hier seiner ursprünglichen Bestimmung gemäss, d. h. für Gespräche, Sitzungen, öffentliche Diskussionen, Aufführungen, Vorträge oder auch für das Schachspiel, genutzt werden. 27.05.2015 bis 27.05.2025  
**Sammlung Kienzle im Kunstmuseum Liechtenstein.** Die Ausstellung stellt erstmals die Sammlung Jochen Kienzle in ihrer besonderen thematischen Struktur vor, die einen wei-

ten Bogen schlägt zwischen malerischen und konzeptuellen Positionen. 27.10.2017 bis 11.02.2018

### Kunstmuseum Ravensburg.

Burgstrasse 9, Ravensburg,  
**Karl Schmidt-Rottluff: Das Rauschen der Farben.** Die in der Ausstellung vertretenen rund 70 hochkarätigen Landschafts- und Figurenbilder, Stillleben und Porträts sind farbgewaltige Zeugnisse seiner direkten und klaren Bildsprache. 04.11.2017 bis 08.04.2018

### Kunstmuseum St.Gallen.

Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 71, [kunstmuseumsg.ch](http://kunstmuseumsg.ch)  
**Caro Niederer** – Good Life Ceramics. Sie holt ihre Werke aus dem privaten Bereich in den öffentlichen Kunstkontext und reflektiert damit das Sammeln von Kunst und die Verflechtung von Kunst und Alltag. 07.10.2017 bis 31.08.2018  
**Endlich! Glanzlichter der Sammlung.** Mehr Platz, mehr Kunst! Nach dem Auszug des Naturmuseum kann das Kunstmuseum seine bedeutende Sammlung dem Publikum endlich in angemessener Form präsentieren. 21.01.2017 bis 31.12.2017  
**Georg Gatsas.** Manor-Kunstpries St.Gallen 2017. 04.11.2017 bis 11.02.2018  
**Marcia Hafif.** Marcia Hafif gehört zu den bedeutendsten amerikanischen Malerinnen; ihr Schaffen wirkte bereits früh auf die europäische Kunst. Sie setzte die konzeptuelle Untersuchung zu Farbe und Struktur des Tafelbildes ein. 16.09.2017 bis 14.01.2018

### Kunstmuseum Thurgau.

Warth,  
**Adolf Dietrich** – Mondschein über dem See. 12.10.2017 bis 17.12.2017  
**Adolf Dietrich.** Mondschein über dem See. Die Ausstellung macht zum ersten Mal sichtbar, wie das Ausnahmemental vom Bodensee seine Bilder erfand und mit Hilfe eines zeichnerischen Prozesses zu den heute beliebten Meisterwerken vervollständigte. 27.08.2017 bis 17.12.2017  
**Bildstein | Glatz** – Loop. Das Künstlerduo Bildstein | Glatz hat eine Grossplastik für die Kartause Ittingen entworfen. 24 Bögen aus Holz und Aluminium verbinden sich zu einem riesigen Doppellooping. 21.05.2017 bis 21.05.2020

### Kunstmuseum Winterthur.

Museumstrasse 52, Winterthur,  
**Das 19. Jahrhundert** – Blütezeit der Miniaturmalerei. Das Museum Oskar Reinhart zeigt Miniaturen des 19. Jahrhunderts aus den Sammlungen Briner und Kern. 14.07.2017 bis 28.02.2018

### Kunstraum Dornbirn.

Jahngasse 9, Dornbirn, +43 5572 550 44, [kunstraumdornbirn.at](http://kunstraumdornbirn.at)  
**Steinbrener/Dempf & Huber** – Crazy Horse, eine disruptive Falle. 22.09.2017 bis 03.12.2017

### Kunstraum Engländerbau.

Städtli 37, Vaduz, +41 425 253 31 11, [kunstraum.li](http://kunstraum.li)  
**Alles, nur nicht konkret** – Guido von Stürler & Ernst Thoma. Ziel der Ausstellung ist, das weite Spannungsfeld der letzten Arbeiten der beiden Künstler in einem Raum zu vereinen und mit einer Tonspur, gleich einem unsichtbarer Faden, die beiden Arbeitsfelder zu verweben. 28.11.2017 bis 04.02.2018

### Kunstraum Kreuzlingen.

Bodanstrasse 7 a, Kreuzlingen, +41 71 688 58 50, [kunstraum-kreuzlingen.ch](http://kunstraum-kreuzlingen.ch)  
**Almira Medaric** – Adolf Dietrich Förderpreis 2017. 19.11.2017 bis 15.01.2018  
**Matthias Gabi** – Filmstill. 07.10.2017 bis 07.01.2018

### Museum im Lagerhaus.

Davidstrasse 44, St.Gallen, +41 71 223 58 57, [museumimlagerhaus.ch](http://museumimlagerhaus.ch)  
**Prinzorns Schweizer** / Karl Maximilian Würtenberger. Zwischen 1919 bis 1922 schickten auch psychiatrische Anstalten der Schweiz Werke an Hans Prinzhorn für das geplante Museum für pathologische Kunst der psychiatrischen Klinik in Heidelberg. Jetzt werden sie noch einmal 'nach Hause' geholt. 05.12.2017 bis 04.05.2018

### Museum of Emptiness – MoE.

Haldenstrasse 5, St.Gallen, [MuseumOE.com](http://MuseumOE.com)  
**Museum der Leere.** Das MoE thematisiert und beinhaltet die Leere und steht als begehbare architektonische Skulptur und kuratorisch agierende Plattform mitten im urbanen Zentrum St.Gallens. 12.09.2016 bis 31.12.2017

### Museum Oskar

**Reinhart am Stadtgarten.** Stadthausstrasse 6, Winterthur, **Alt und neu. Die Sammlung neu präsentiert.** Zweiter Teil. 07.03.2017 bis 31.12.2018  
**Neu. Sachlich. Schweiz.** 01.11.2017 bis 14.01.2018

### Museum zu Allerheiligen.

Baumgartenstrasse 6, Schaffhausen, +41 52 633 07 77, [allerheiligen.ch](http://allerheiligen.ch)  
**Tour de Suisse** – Schweizer Klein-



**Städtisches Museum Überlingen.**  
Krummebergstr. 30, Überlingen,  
00497551 99-1079,  
museum-ueberlingen.de  
Vom Drachen bis zur Friedenstaube.  
Tierbilder und Tiermythen vom  
Mittelalter bis heute. 02.04.2017 bis  
16.12.2017

**Widmertheodoridis.**  
Fallackerstrasse 6, Eschlikon TG,  
0010.ch  
Andreas Fux – Space Boy. 1  
1.11.2017 bis 25.12.2017  
Anita Zimmermann – Heisse  
Hunde. 11.11.2017 bis 25.12.2017  
Huber, Huber – Spirited Away.  
11.11.2017 bis 25.12.2017

**XaoX-Art.**  
Langgasse 16, St.Gallen,  
xaoxart.ch.  
XaoX-Art: By Bobby Moor. Ein  
Delirium im Wachzustand, geäussert  
mit allen Sinnen. Gebündelt das  
Leben, in Schüben, in Schlaufen, in  
Pirouetten, in Alpträumen und  
auf langen Strecken in tiefsten Ab-  
gründen.

## WEITERE AUSSTELLUN- GEN

**Alte Kaserne.**  
Winterthur,  
Chante Eta'n Verkaufsausstellung.  
Lakota-Sioux Kunst & Handwerk aus  
den Black Hills und den Pine  
Ridge/Rosebud-Reservaten in South  
Dakota (USA). 08.12.2017 bis  
21.12.2017

**Appenzeller**  
**Volkskunde-Museum Stein.**  
Stein AR,  
Tu was du willst – Sinnsuche in  
Stein. 24.11.2017 bis 18.05.2018

**Forum Würth Rorschach.**  
Churerstrasse 10, Rorschach,  
+41 71 225 1070,  
Kunst aus der Eiszeit. 26.08.2017 bis  
07.01.2018

**Gewerbemuseum Winterthur.**  
Kirchplatz 14, Winterthur,  
+41 52 267 51 36, gewerbemuseum.ch  
Material-Archiv – Interaktives La-  
bor für Materialrecherchen.  
02.10.2016 bis 31.12.2017

**Henry-Dunant-Museum.**  
Asylstrasse 2, Heiden,  
071 891 44 04, dunant-museum.ch  
Sonderausstellung Starke Frauen  
um Henry Dunant. 10.05.2016 bis  
07.04.2019  
Visionen – Henry Dunant. Und wir?  
21.09.2017 bis 14.04.2019

**Historisches und  
Völkerkundemuseum.**  
Museumstrasse 50, St.Gallen,  
071 242 06 42, hvmsg.ch  
Giovanni Züst. Silber, Antiken,  
Malerei. 13.05.2017 bis 07.01.2018  
Kunst am Tannenbaum – Samm-  
lung David Bürkler. 02.12.2017 bis  
28.01.2018  
Poesie der Farben – Koreanische  
Kunst aus Schweizer Sammlungen.  
02.09.2017 bis 10.06.2018  
Vadian und die Heiligen. Einblicke  
in eine bewegte Zeit. 28.10.2017 bis  
30.12.2018

**Inatura.**  
Jahngasse 9, Dornbirn,  
+43 5572 232 35, inatura.at  
Auf leisen Pfoten – Die Raubtiere  
des Alpenraums. Besonders die

großen Raubtiere faszinieren uns  
Menschen seit jeher. Ihre teilweise  
Rückkehr, nach Jahrhunderten  
der Abwesenheit, führt zudem zu  
Verunsicherung oder sogar Angst.  
24.03.2017 bis 24.02.2018

**Ittinger Museum.**  
Warth,  
Wein und Wohlstand. 12.10.2017 bis  
16.12.2018

**Jüdisches Museum.**  
Schweizerstrasse 5, Hohenems,  
+43 5576 739 89 0, jm-hohenems.at  
Dauerausstellung und Jüdisches  
Viertel. Entdecken Sie unbekannte  
Seiten des jüdischen Alltags und der  
jüdischen Geschichte im Jüdischen  
Museum und im Jüdischen Viertel  
von Hohenems, mit seinem einzigar-  
tigen Ensemble von der Synagoge  
bis zur unlängst sanierten jüdischen  
Schule. 01.01.2017 bis 31.12.2017

**Museum zu Allerheiligen.**  
Baumgartenstrasse 6, Schaffhausen,  
+41 52 633 07 77, allerheiligen.ch  
Etrusker – Antike Hochkultur im  
Schatten Roms. Sie gelten als eines  
der innovativsten Völker der Antike  
und haben lange vor den Römern  
die erste grosse Zivilisation Italiens  
geschaffen. 23.09.2017 bis  
04.02.2018

**Naturmuseum.**  
Rorschacherstrasse 263, St.Gallen,  
+41 71 243 40 40, naturmuseumsg.ch  
Überwintern. In einer verschneiten  
Landschaft mit vielen Tierspuren  
gehen die Besucherinnen und  
Besucher auf die Suche nach Tieren  
und Pflanzen, welche im Winter  
verschwunden zu sein scheinen.  
01.11.2017 bis 04.05.2018

**Naturmuseum Thurgau.**  
Freie Strasse 24, Frauenfeld,  
058 345 74 00, naturmuseum.tg.ch  
Exoplaneten – Fremden Welten auf  
der Spur. 16.12.2017 bis 15.04.2018

**Offene Kirche.**  
Böcklinstrasse 2, St.Gallen,  
Muss Integration nützlich sein?  
28.11.2017 bis 31.12.2017

**Stiftsbibliothek.**  
Klosterhof 6D, St.Gallen,  
071 227 34 16, stiftsbibliothek.ch  
Barockes Universum – Religion und  
Geist in der Fürstabtei St.Gallen.  
29.11.2017 bis 11.03.2018

**Textilmuseum.**  
Vadianstrasse 2, St.Gallen,  
textilmuseum.ch  
Neue Stoffe – Gestalten mit  
technischen Textilien. 30.08.2017 bis  
02.04.2018

**Zeughaus Teufen.**  
Zeughausplatz 1, Teufen AR,  
071 335 80 30, zeughausteufen.ch  
Zwischenstellung Brücken. Wunder  
der Technik aus vier Perspektiven.  
10.12.2017 bis 07.01.2018

# Kiosk Kübel. Kleister. Karo. Kurtli. Kitsch.

## ARBEIT

**Nähen und Flickern**  
Ursula Bühler näht und flickt für Dich!  
Mi, Do, Fr jeweils 11.30–18 Uhr.  
1. grünes Markthäuschen auf dem  
Marktplatz St.Gallen

## AUSSTELLUNGEN

Alle Jahre wieder ...  
Sibylle Badertscher, im Palais Bleu  
in Trogen.  
15.12. 18:00–21:00 Uhr  
16.12. 15:00–18:00 Uhr  
17.12. 11:00–14:00 Uhr  
365 Unikate im Kleinformat  
2017 entstanden für Neujahrsgüsse 2018  
Schauen Sie vorbei, verweilen Sie,  
wählen Sie eine Karte aus. Ich schenke  
Ihnen eine Karte.  
Gegen ein frankiertes und an Sie adres-  
siertes Couvert werde ich Ihnen Ihr  
Bild und Glückwünsche für 2018 schicken.

## AUTO

**Kleinbus / Transporter zu vermieten**  
Zügelei : Gigs : Ferien : Gruppen :  
Pfadilager : Fussballverein : Familien :  
uvm 5 Sitzplätze & viel Laderaum.  
Stunden, Tage oder Wochenweise.  
Unkompliziert. Marc Jenny,  
info@marcjenny.com, 079 377 25 41

## BERATUNG

**Coaching, Supervision, Mediation**  
Gönnen Sie sich ein Gegenüber, um die  
eigene Qualität zu entwickeln, Fragen  
nachzugehen, den Standort zu bestimmen,  
Projekte & Konflikte zu bearbeiten. David  
Keel, dk@einfachkomplex.ch,  
078 632 05 73

## BEWEGUNG

**Yoga mit Alena Kundela**  
Yoga Flow, mittwochs 19.45–21:00h,  
room4, www.room4.ch  
Ashtanga Flow, freitags 7:00–8.15h,  
Moving Studio, www.movingstudio.ch  
Einstieg jederzeit möglich,  
Infos und Anmeldung:  
alena.kundela@gmx.ch



## BÜRO

### Buchhalterin gesucht?

Das Buero Baumann bringt Ordnung in Ihre Zahlen und kümmert sich um Buchhaltung, Lohnwesen, MWST etc. Gabriela Baumann, 078 636 29 36, buero.gbbaumann@gmail.com

## DESIGN

### Was für ein Jahr!

Mehr dieser Jahre mit weniger Wünschen aber einer phantastischen Fokussierung: Geschenkgutscheine  
Schule für Gestaltung St.Gallen  
058 228 26 30  
www.gbssg.ch

## GESTALTEN

### Aktuell

Für Profis und Anfänger,  
Neugierige und Motivierte.  
Berufsbegleitende Lehrgänge  
und öffentliche Kurse an der  
Schule für Gestaltung St.Gallen  
www.gbssg.ch

### Vorbereitungskurse

für gestalterische Berufsrichtungen.  
Lisa Schmid, Atelier Galerie St.Gallen,  
071 222 40 88 oder 071 223 37 01,  
www.atelier-lisaschmid.ch

## GESUNDHEIT

### Sanfte Narbengewebe-Behandlung

Alter, Art und Herkunft der Narbe spielen bei der Narbenbehandlung nach Elena Costa keine Rolle. In der Regel reagiert das Narbengewebe sofort auf die Behandlung, und schon nach kurzer Zeit verbessert sich der Zustand der Narbe. Dieser Prozeß ist fortschreitend und die Verbesserung bleibend.  
Für Terminanfragen, Fragen zu Kosten:  
TEL. 076/6103082 ·  
www.bowen-massagepraxis.ch

## KÖRPER

**Bewegung – Tanz – Therapie**  
in Gruppen und Einzelsetting  
St.Gallen

Susanne Tuppinger 071 850 94 29  
dipl. Tanz-/Bewegungstherapeutin  
www.coachingatelier-s.ch

## KUNST

### einBlick

Helene Mäder öffnet Ihr Atelier u gibt einen Überblick in Ihr Schaffen. Malerei im Dialog mit Skulptur, Zeichnung und Papierarbeiten.

Sa/So 2/3.12 u 9/10.12

12.00–17.00

Habisareal

Atelier Helene Mäder 1.06

Waldau 1

9230 Flawil

helene-maeder.ch

## LIEBE

### Begleitung zur freien Trauung

Heiraten JA, aber nicht in der Kirche sondern ganz nach eurem Wunsch, z.B. im Wald, einer Hütte, am See?. Ich begleite euch zur freien Trauung! bebebe@gmx.ch

## MALEN

### öffentliches Zeichnen

Öffentliches Zeichnen mit Modell /  
jeweils donnerstags, 2. November 2017  
bis 27. April 2018 / 20–22 Uhr / Konsulat,  
Frongartenstrasse 9, SG / dafür auch  
Modelle (bekleidet) gesucht /  
infos das-kleine-amt@gmx.ch  
078 800 67 90

## MUSIK

### Privatstunden Gitarre

elektrisch und klassisch, an der  
Parkstrasse 16 in St.Gallen  
Gitarrenlehrer mit jahrelanger  
Lehr- und Live-Erfahrung.  
Preis nach Vereinbarung.

Laszlo Spiro

Laszlo.spiro@icloud.com

076 336 88 56

## NATUR

### Heilpflanzen entdecken und erleben

An 7 Samstagen vom April bis Oktober  
2018 begleiten Sie Heilpflanzen in  
ihrem Prozess des Wachsens, Blühens und  
Vergehens. Sie begeben sich auf die  
Pfade unserer Vorfahren, die ein grosses  
Heilwissen hatten. Durch das Beobachten  
der Naturzusammenhänge beginnen  
Sie zu verstehen, was eine Pflanze zur  
Heilpflanze macht und wie sie Ihnen hel-  
fend zur Seite stehen kann.

Weitere Kursinformationen unter:  
Naturheilpraxis Jacqueline Vogel  
Eidg. dipl. Naturheilpraktikerin TEN  
www.der-ganze-mensch.ch

## TANZ

### Tanz.Impro

... eine Synthese aus Tanz- und Bewe-  
gungstechniken, Körperbewusstseinsar-  
beit aus Ost und West und Improvisation  
und Gestaltung.

Mo 18.30–20.00 Uhr, St.Gallen

Info und Anmeldung: info@frank-tanz.ch

## TRINKEN

### Schützengarten Betriebsbesichtigung

Besichtigen Sie die älteste Brauerei der  
Schweiz und überzeugen Sie sich von  
der einzigartigen Braukunst. Einmal im  
Monat um 14 Uhr bieten wir geführte  
Betriebsbesichtigungen und eine Degusta-  
tion unserer Biere für Einzelpersonen  
und Kleingruppen an.

Dauer 2 h, CHF 10 p. P., Daten 2017:  
4. Dez.; 2018: 2. Jan., 5. Feb., 5. März

Weitere Informationen auf  
www.schuetzengarten.ch

### amiata – Weingenuss pur

Entdecken Sie besonders hochwertige  
Bio-Weine von kleinen bis mittelgrossen  
Weingütern!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch im  
amiatladen an der Langgasse 16 in  
St.Gallen:

Dienstag – Freitag von 14–1830 Uhr  
Samstag von 10–15 Uhr

www.amiata.ch

## YOGA

### Schwangerschaftsyoga

Hatha Yoga, Yin Yoga und Flow Yoga  
Tanas Yogaloft, Mittleres Hofgässlein 3,  
9000 St.Gallen  
info@tanjas-yogaloft.ch,  
www.tanjas-yogaloft.ch





Anonym (Fall 412, weiblich),  
«Heini am Flügel»,  
Sammlung Prinzhorn,  
Universitätsklinikum, Heidelberg

**museum im lagerhaus.**  
stiftung für schweizerische **naïve kunst**  
und **art brut.**

5. Dezember 2017 bis 4. März 2018

## **Prinzorns Schweizer Karl Maximilian Württenberger**

Montag, 4. Dezember 2017, 18.30 Uhr

### **Vernissage**

Begrüssung und Einführung:

Dr. Peter Schorer und Dr. Monika Jagfeld

Julian Württenberger, Ministerialdirektor Baden-Württemberg

Sonntag, 17. Dezember 2017, 11.00 Uhr

### **Öffentliche Führung**

Di bis Fr 14.00 – 18.00 Uhr | Sa und So 12.00 – 17.00 Uhr

Geschlossen: 24. | 25. | 31. Dezember und 1. Januar

Davidstrasse 44 | CH-9000 St.Gallen

T +41 (0)71 223 58 57 | [www.museumimlagerhaus.ch](http://www.museumimlagerhaus.ch)

[www.facebook.com/MuseumImLagerhaus](https://www.facebook.com/MuseumImLagerhaus)

## **Zeughaus Teufen**

03.12.17

**ZEUG LESEN**

Ralf Bruggmann Buch-  
vernissage *Hornhaut*.  
Textinszenierung  
*Das Warum der Anderen*  
mit Manuela Gerosa.

Sonntag, 03.12.17, 14 Uhr  
Danach Apéro und andere  
schöne Sachen.

10.12.17–07.01.18  
**ZWISCHENSTELLUNG**

Brücken, Wunder  
der Technik aus vier  
Perspektiven.  
Eine Briefmarkensammlung  
von Dipl. Bau-Ing. ETH/SIA,  
Dr. h.c. Marcel Tschumi.

Sonntag, 07.01.18, 14 Uhr  
Vortrag von Marcel Tschumi



Rahmenprogramm siehe  
[www.zeughausteufen.ch](http://www.zeughausteufen.ch)  
Dauerausstellungen  
GRUBENMANN-MUSEUM  
HANS ZELLER-BILDER

Öffnungszeiten:  
Mittwoch, Freitag, Samstag 14–17 Uhr  
Donnerstag 14–19 Uhr  
Sonntag 12–17 Uhr oder nach Vereinbarung  
Führung nach Vereinbarung  
Zeughaus Teufen, Zeughausplatz 1,  
9053 Teufen, [zeughausteufen.ch](http://zeughausteufen.ch),  
[facebook.com/zeughausteufen](https://www.facebook.com/zeughausteufen)



**Fredrik Værsløv**  
«Tan Lines»

**11. November 2017 –  
14. Januar 2018**

**Führung: Sonntag,  
14. Januar 2018, 15 Uhr**

**Kunst Halle Sankt Gallen**  
Davidstrasse 40  
9000 St. Gallen  
[www.k9000.ch](http://www.k9000.ch)

**Öffnungszeiten:**  
Di–Fr 12–18 Uhr  
Sa/So 11–17 Uhr

